

WTOREK

24 czerwca 2008
rocznik LXIII • nr 73
cena 6 Kč

tel.: 558 731 766
faks: 558740044
www.glosludu.cz
info@glosludu.cz

Pismo wychodzi
we wtorki, czwartki i soboty

Ludu
GŁOS
GAZETA POLAKÓW w Republice Czeskiej

TEMAT DNIA na str. 4:

U Trzech
Braci po raz
pierwszy bez
paszportu



Jan Kubisz wreszcie patronuje gnojnickiej szkole!

GNOJNIK (mro) – Sobotnia uroczystość nadania Polskiej Szkole Podstawowej w Gnojniku imienia Jana Kubisza była logicznym ogniwem w historii Zaolzia oraz tej miejscowości.

Widać to było po trybunach, na których już dosłownie brakowało miejsc, a sympatycy szkoły nadal przybywali przez otwartą na oścież bramę. Byli wśród nich liczni goście: Agnieszka Fedorów-Skupień – wicekonsul ds. Polonii z Konsulatu Generalnego RP w Ostrawie, Cezary Kozak ze Stowarzyszenia „Wspólnota Polska”, przedstawiciele okolicznych Kół PZKO, zaprzyjaźnionych szkół (im. Olimpijczyków Polskich z Tarnowa, szkoły Masaryka z Gnojnika) oraz miast partnerskich: Tarnowa, Jaworza, Kętrzyzna, Raciborza. Przybyły też delegacje z cieszyńskiego Gimnazjum nr 2 im. Jana Kubisza oraz czeskocieszyńskiego Polskiego Gimnazjum.

Zanim prawnukowie Jana Kubisza (Daniel Kubisz i Marek Świstun) dokonali odsłonięcia wmurowanej w mur szkolny granitowej tablicy z laserowo wygrawerowanym wizerunkiem gnojnickiego nauczyciela,



Dwaj prawnukowie Jana Kubisza – Daniel Kubisz oraz Marek Świstun dokonali w sobotę po południu odsłonięcia tablicy pamiątkowej poświęconej ich dziadkowi – nauczycielowi, poecie, społecznikowi - ufundowanej przez absolwentów szkoły.

uczniowie szkoły i przedszkola wystąpili w obszernym bloku programowym, przedstawiając tańce cie-

szyńskie, śląskie, polskie oraz piosenki do słów Jana Kubisza. Bo jak zaznaczyła na wstępie wicedyrektor

Renata Buława, szkoła *choćby pod gołym niebem jest jak ojcowski dom* – i od nas zależy, czy ocalimy od zapomnienia wszystko to, co nasze. – *A jest to tym bardziej istotne, że gnojnicka PSP jest ostatnią placówką w tym rejonie* – podkreślił dyrektor Tadeusz Grycz. Całość występu przygotowanego przez całe grono pedagogiczne gnojnickiej placówki (prezentujące się tak samo jak wychowankowie – w strojach ludowych) zamknęło zbiorowe odśpiewanie „Płyniesz Olzo”.

Oficjalne odsłonięcie tablicy było okazją do składania życzeń – *wiele chęci do pracy i grzecznych uczniów* (Tomáš Krpel ze szkoły Masaryka), by szkoła – *pękala w szwach* (Barbara David, prezes TNP). Wskazywano na *historyczność chwili* (wójt Dagmar Molinová), mówiono, że *teraz, gdy Polska i RC są w strefie Schengen, a Śląska Cieszyńskiego nie dzielą już żadne bariery, to na pewno ucieszyłyby to Jana Kubisza, tak głęboko przeżywającego oderwanie Gnojnika od Macierzy* (Agnieszka Fedorów-Skupień) i *niech patron tej szkoły czuwa nad wszystkimi* – od-

czytano słowa życzeń byłej dyrektor Małgorzaty Rakowskiej.

– *Bardzo dobrze, że dyrekcja i grono pedagogiczne zdecydowali się na ten krok. Gnojnik od zawsze kojarzy się z Kubiszem* – zauważyła w rozmowie z redakcją dyrektor wędryńskiej PSP Elżbieta Wania, reprezentująca ZG Macierzy Szkolnej, zaś prezes ZG PZKO Zygmunt Stopa dodał: – *Patronat Jana Kubisza nad zaolziańską szkołą powinien być potwierdzony oficjalnie już dawno. Postać ta jest wzorem postawy społecznej, postępowania i patriotyzmu.*

Dodajmy, że żaden z gości nie cierpiał ni głodu, ni pragnienia, bo- wiem rodzice i pracownicy szkoły zadbałi o wyborny bufet – tak z kołaczami, jak i kotletami z różną, o napojach nie wspominając. Materialnymi świadkami uroczystości są też dwie publikacje okolicznościowe: pierwsza – wydana przez szkołę – „Jan Kubisz – Ocalmy od zapomnienia” (przypominająca także historię okolicznych, nieistniejących już polskich szkół) oraz ulotka wydana przez Bibliotekę Śląską w Katowicach.

Na wody Głuchowej dziewczęta rzucały wianki

BYSTRZYCA (kor) – *Czy wiesz, mamo, czy wiesz, tato, że od dzisiaj mamy lato? Dziś najdłuższy, krótko noc, czarów, magii wielko moc...* – tymi słowami witali w sobotę tych, co przybyli do Parku PZKO, zastępca bystrzyckiego wójta Roman Wróbel oraz tancerka zespołu „Bystrzyca” Agata Olszar. Oboje, oczywiście – nawet Wróbel, co było na pewno szokiem dla wielu bywalców imprez rockowych – w strojach ludowych. Bo witali też nie tylko mieszkańców swojej wioski na I Międzynarodowym Świętojańskim Festiwalu Folklorystycznym Bystrzyca 2008, nawiązującym do imprez świętojańskich, które od lat organizował na ręką Głuchową zespół „Bystrzyca” jeszcze pod kierownictwem nieżyjącej już Marii Podzemnej.

Jak informowali konferansjerzy, nowy festiwal to organizowana przez władze wsi i zespół „Bystrzyca” impreza, która chce wskrzesić stare nadolziańskie tradycje i obyczaje związane z Nocą Świętojańską, z obchodami *święnta łognia i wody, słónca i księżycza, płodności*

i urodzaju, a głównie miłości. Czyli dnia przesilenia letniego, dnia granicznego, zawierającego wiele elementów z dwóch światów – ludzi żyjących i tych, co odeszli.

Wiele zwyczajów ludowych przedstawiły na scenie – przyozdobionej stylowo wielkim wieńcem i tzw. *święntym Jónym*, czyli deseczką z przymocowanymi pękami ziół – tancerki „Bystrzyca”, a scenki te były przerywnikami w bogatym programie. Zaproszenie organizatorów przyjęły zaś nie tylko zaolziańskie zespoły, ale także goście z Moraw, Czech i Słowacji.

I tak bystrzycka „Łączka” z kapelą „Gróniczek” zaprezentowały widowiska o zabawach w zwierzątka i „O pastyrzeczce a pastyrzowi”, zespoły „Górole” i „Oldrzychowice” połączyły siły i bawiły obrazkami z zabawy w karczmi. „Błędowanie” przywieźli tańce dolańskie i obrzęd „stawiania moja”, jabłonkowskie „Zaolzi” dynamiczne tańce cygańskie, a



Po programie uczestnicy bystrzyckiego świętojańskiego festiwalu wyruszyli w korowodzie nad rzekę Głuchową, gdzie dziewczyny ze wszystkich zespołów rzucały do wody swoje wianuszki.

„Olza” z kapelą „Lipka” tańce górali żywieckich. Burzliwymi oklaskami nagrodzono też występy gości. Tańce wołoskie przedstawił „Ovčák” ze wsi Hovězí, czeskie – „Benešáček”

z Beneszowa, węgierskie zaś – „Igllice” – zespół mniejszości węgierskiej ze słowackiej miejscowości Svodin. Największe brawa jednak zebrał chyba żywiołowy „Zamuto-

včan” ze wschodniostłowackiego Zemplina.

Po finale, przy rozpalonych ogniskach wszyscy tancerze i większość gości wyruszyła w korowodzie nad Głuchową, gdzie dziewczyny rzucały na wodę wianki, które od razu starali się złapać chłopcy. I tu nie zabrakło muzyki w wykonaniu kapel ludowych, które wreszta bawiły festiwalową publiczność do późnej nocy. Ale bawiono się też doskonale na koncercie gwiazdy wieczoru – polskiego zespołu folkrockowego „Krywań” z Zakopanem, kiedy to uczestnicy imprezy ruszyli w tan.

Brawa należą się organizatorom nie tylko za wspaniały program, ale też za to, że udało im się włączyć w imprezę wszystkie organizacje gminne, które zadbały o żołądki gości. A także za to, że przy współpracy z Mikroregionem „Górolsko Swoboda” urządzili pokaz rzemiosła i rękodzielnicstwa ludowego. Miejmy zatem nadzieję, że festiwal, którego już pierwsza edycja przyciągnęła setki miłośników folkloru, wejdzie na stałe do kalendarza zaolziańskich wydarzeń kulturalnych.

POGODA

wtorek

środa



dzień: 19 do 22°C noc: 15 do 12°C wiatr: 1 – 2 m/s

dzień: 22 do 26°C noc: 14 do 12°C wiatr: 1 m/s

Kraj ogarnął strajk

PRAGA – Godzinny strajk ostrzegawczy ogłosili związkowy z Czesko-Morawskiej Konfederacji Związków Zawodowych. Dziś między godz. 13 a 14 strajkować będą pracownicy komunikacji publicznej, nie będzie jeździć np. komunikacja miejska w niektórych miastach. Strajkować będą także np. pocztowcy, pracownicy niektórych dużych przedsiębiorstw oraz lekarze i pracownicy medycyny, którzy w odróżnieniu od innych związkowców przerwą pracę na cały dzień. Związki protestują przeciwko reformom rządowym, zwłaszcza przeciwko reformie zdrowotnej ministra Tomáša Julínka. Dzisiejszy strajk generalny to największa akcja protestacyjna w Czechach od początku lat 90.

Żółta kartka dla PO

WARSZAWA – Kandydat PiS Stanisław Zając zwyciężył w niedzielnych wyborach do Senatu na Podkarpaciu – podała Okręgowa Komisja w Krośnie. – *To żółta kartka dla obecnego rządu Donalda Tuska – mówią w PiS. Zając wygrał niedzielne wybory zdobywając 40 993 głosy* – głosowało na niego 48 proc. wyborców. W opinii rzeczownika klubu PiS Mariusza Kamińskiego, *dane te wyraźnie wskazują, że mieszkańcy Podkarpacia chcieli pokazać swoje niezadowolenie z dotychczasowych działań rządu Donalda Tuska, a szczególnie z prowadzonej przez niego polityki regionalnej.* Dodał, że w wyborach uzupełniających do Senatu na Podkarpaciu frekwencja wyniosła 12 proc., najwięcej od 10 lat.

Kiedy tarcza?

WASZYNGTON – Kwestie techniczne mogą zdecydować o znacznym opóźnieniu realizacji planów budowy w Europie amerykańskiego systemu tarczy antyrakietowej – podała agencja Associated Press. Powodem opóźnienia mogą stać się wymogi związane z koniecznością wykonania dalszych testów. Ekspert z amerykańskiego resortu obrony stwierdził bowiem, iż niedostatecznie przetestowano rakiety przechwytyjące. Ministerstwo obrony planuje więc przeprowadzenie trzech testów. Proces ten może zająć nawet kilka lat. Takie opóźnienie – ocenia agencja – stanowić może poważny cios dla prezydenta Busha, dla którego budowa systemu obrony przeciw rakietowej ma priorytetowe znaczenie.



9 771212 422027

08073

Przy kołaczach i żurku

RYCHWAŁD (mro) – Mocnym akcentem sobotniego Festynu Ogrodowego MK PZKO w Rychwałdzie były doskonałe występy frysztackich „Gizdów” (przy akompaniowaniu czteroosobowej kapeli pod batutą Otokara Winklera), chóru „Lutna” z Lutyni Dolnej, miejscowego zespołu „Rychwałdzianie” oraz spotkanie rodu Urbańczyków (wywodzącego się z Rychwałdu, a zrzędzeniem losu i historii rozproszonego teraz po całej Polsce). A wszystko to odbywało się przy kołaczach i wyśmienitym... żurku.

– Na festyn przygotowaliśmy się już dwa tygodnie temu, gdy gruntownie wysprzątaaliśmy dom, wymyśliśmy okna, wypraliśmy firanki i skosiliśmy trawę w ogrodzie – powiedziała naszej redakcji Halina Gawlas, sekretarz Koła. Po czym dodała, że na dobre jednak przygotowania ruszyły w piątek, gdy panie pod kierunkiem Haliny Uher i Anny Orszulik stanęły przy kuchni do gotowania i pieczenia. – Nie było to łatwe, ponieważ cztery nasze piekarniki są już bardziej niż stare. Z tych, które jeszcze działają, każdy przypieka w innym miejscu... Aby kołacz się udał, musiałyśmy je więc przekładać z jednego piekarnika do drugiego... – powiedziała Anna Cadrowa.

– Urządzanie festynów w Rychwał-

dzie ma już długą tradycję i obok wigilijki jest sztandarową imprezą liczącą 94 członków Koła – zaznaczyła H. Gawlas. Warto tu też wspomnieć, że w Rychwałdzie mieszka zaledwie 180 Polaków. – Festyn to jedna z możliwości zasygnalizowania władzom, że jesteście i działacie – dodała. Tym razem gościem spotkania był sam burmistrz miasta Jiří Absolon. Przyjechała też wicekonsul ds. Polonii z Konsulatu Generalnego RP w Ostrawie Agnieszka Fedorów-Skupień.

Przedstawicielka Polski została

oprowadzona przez sekretarz Koła i prezesa Władysława Ruska po Domu PZKO. Interesowała się starymi fotografiami z polskiej szkoły, która działała w Domu PZKO, przestarzałym ogrzewaniem i zapleczem kuchennym ze wspomnianymi nieszczęśliwymi piekarnikami... – Widzę tu możliwość wsparcia rychwałdzkiego Koła w jego gospodarstwie – powiedziała wicekonsul naszej redakcji, dodając, że zakres pomocy zostanie skonkretyzowany w rozmowach z zarządem Koła.



Anna Cadrowa pokazuje wicekonsul ds. Polonii Agnieszce Fedorów-Skupień zły stan techniczny piekarników używanych w Kole.

Czarny weekend motocyklistów

CIERLICKO/KARWINA (dc) – W pierwszy weekend lata na terenie całego kraju odbyło się kilka imprez – zlotów i zawodów – organizowanych z myślą o miłośnikach motorów. Jedną z nich był „Zlot Gawronów”, przebiegający od piątku do niedzieli nad Zalewem Cierlickim. Niestety wzmo-

żony ruch motocyklistów pociągnął za sobą wypadki.

W Cierlicku w niedzielę tuż przed południem doszło do kolizji dwóch motocykli marki Honda i samochodu osobowego marki Felicia. Jego kierowca, wjeżdżający na drogę I kl. i skręcający w lewo w kierunku Cz.

Cieszyna, nie zauważył nadjeżdżających od Grodziszca dwóch motocykli. Kierowca pierwszego z nich uderzył w koła samochodu, a jego motor został odrzucony na środek jezdni. Drugi motocyklista najechał do niego, doznając w wypadku ciężkich obrażeń. Podobny wypadek, gdy kierowca samochodu nie zauważył jadącego po głównej drodze motocyklisty, wydarzył się w niedzielę wczesnym rankiem w Karwinie. Również tam kierowca motocykla został ranny.

W takich wypadkach, pomimo iż winowajcą jest kierowca samochodu nieustępujący pierwszeństwa przejazdu motocyklistom jadącym główną drogą, często nie ma rolę odgrywa prędkość, jaką poruszają się motocykliści. W rozmowie z „Głosem” potwierdził to rzecznik Policji RC w Karwinie Stanislav Sobol, dodając jednak, że nie może jak na razie potwierdzić ani też wykluczyć tego przypuszczenia odnośnie wyżej podanych zdarzeń.

Na terenie kraju w sobotę i niedzielę straciło życie na drogach aż siedmiu kierowców motocykli i ich pasażerów, najwięcej, bo aż czterech, zginęło w naszym województwie w okolicach Bruntalu i Opawy.



Panujący w niedzielę upał skłonił wiele osób do wybrania się na basen. Tym bardziej, że – jak przewidują synoptycy – w lipcu pogoda ma być raczej kapryśna; prawdziwie letnich, upalnych dni nie będzie zbyt dużo. Basen w Rzece, popularny w szerokiej okolicy, przywabił w niedzielne popołudnie tłumy. Pełny był parking nie tylko koło hotelu „Javor”, ale i drugi – obok cmentarza. (dc)

Nie dać się zakorkować!

OSTRAWA (mro) – Czy nasza sieć drogowa wytrzyma likwidację granic, czy wielcy inwestorzy nie zakorkują naszych dróg tak, że mieszkańcy regionu będą narażeni na hałas, urazy i inne negatywne sprawy? – to pytanie stawał morawsko-śląski wicehetman ds. transportu Pavel Lukša w czasie konferencji prasowej poświęconej budowie „Śląskiego Krzyża”.

„Śląski Krzyż” to nazwa koncepcji rozwoju regionalnej infrastruktury (przecinającej poziomo region od Krnowa do Trzyńca oraz pionowo od Nowego Jiczyna do Bogumina) utworzonej w 2004 roku, która – wobec wyraźnych przemian ostatnich lat – musi zostać zmodernizowana. – Koncepcja zakłada stworzenie dogodnych, szybkich i bezpiecznych połączeń z otaczającymi województwo regionami. Połączeń nie tylko z Ostrawy do Bruntalu, Pragi, Katowic czy Żyliny, ale również do Berlina, Moskwy czy Paryża – podkreślił Lukša.

W latach 2005-2008 województwo otrzymało z Funduszu Infrastruktury Transportu na realizację projektu 27 mld kc. Dzięki temu można było utrzymać tempo budowy

D 47 (wraz z drogami dojazdowymi), wybudować drogę szybkiego ruchu R 48, zmodernizować korytarze kolejowe, zelektryfikować trasę Ostrawa-Swinów-Opawa.

– Nasz region znajduje się na transeuropejskiej osi adriatycko-bałtyckiej, niespełna 38 kilometrów od osi Berlin-Moskwa, w bezpośrednim sąsiedztwie aglomeracji katowickiej mającej 2,5 mln mieszkańców. Jest jasne, że nasze położenie przełoży się na obciążenie sieci drogowej, a my musimy się na to przygotować – przestrzegali wicehetman.

Budowa „Śląskiego Krzyża” jest na półmetku. – Aby nasza sieć była drożna, województwo musi jak najszybciej wybudować 197 km arterii komunikacyjnych, szczególnie ostatni odcinek D 47, przebudować I/48 i I/11 oraz zbudować obwodnicę Hawierzowa. Poza tym należałoby stworzyć połączenie kolejowe z lotniskiem i zmodernizować III korytarz kolejowy Karwina-Słowacja – powiedział P. Lukša.

Koszta budowy „Śląskiego Krzyża” prawdopodobnie zamkną się w 2012 roku okrągłą kwotą 50 mld kc.

MOIM ZDANIEM

DANUTY CHLUP

Bez aureoli

Pewna nauczycielka pierwszej klasy powiedziała dzieciom przed wyjazdem na zieloną szkołę, że nie pozwala na to, by nocą chodzili do toalety. Jej instrukcja była jasna: – Wysikacie się przed zaśnięciem i do rana musicie wytrzymać. Nie muszę być psychologiem, by wyobrazić sobie, jak stresujące są z pewnością podobne wymagania wobec siedmioletnich dzieci, dla których sam wyjazd z domu na dwa tygodnie jest niemałym obciążeniem psychicznym.



Jeżeli Szanowni Czytelnicy z zapartym tchem czekacie na informację, o której z naszych polskich nauczycielek tu mowa, to mogą was uspokoić – przykład ten jest prawdziwy, lecz nie dotyczy polskiej szkoły. Już słyszę te słowa ulgi: – No właśnie, bo już myślałam... Nasi nauczyciele są przecież inni! Jedni tak, inni nie...

Niedawno miałam okazję rozmawiać z koleżankami z ławy szkolnej, obecnie matkami dzieci uczęszczających do polskich szkół w różnych miejscowościach Zaolzia. – Na zebraniu rodziców mieliśmy niezłą przeprawę z nauczycielką, która odmówiła pojechać z naszymi dziećmi (drugoklasistami) na wycieczkę szkolną. Podobno są okropne i ona z nimi nie pojedzie – dowiedziałam się od jednej z nich. Z drugą rozmawiałam o festynie. – W naszej szkole o programie na festyn zaczyna się myśleć na dwa tygodnie przed terminem i potem na szybko coś się skleci – powiedziała. – Młoda nauczycielka historii na pytanie uczniów, dlaczego nie korzysta na lekcjach z tablicy multimedialnej, odpowiedziała, że ma co innego do roboty niż przygotowywać jakieś durne prezentacje – dowiedziałam się od trzeciej.

Po co to piszę? Otóż wydaje mi się, że ciągle gloryfikujemy naszych polskich nauczycieli. Na okrągło mówimy o ich zasługach, poświęceniu, ofiarności... Nie przeczę, że wielu z nich zasługuje na uznanie. Są wśród nich tacy, którzy wychowują talenty muzyczne, matematyczne, językowe itd. Mamy nauczycieli, którzy są w stanie co roku przygotować z dziećmi widowisko czy koncert na bardzo wysokim poziomie... I są zwykli, przeciętni, a także tacy, którym się po prostu nie chce. Tak samo, jak w innych szkołach. Tak samo, jak w innych zawodach. Jeżeli jednak będziemy nadal bezkrytycznie gloryfikowali nasze szkoły i naszych nauczycieli, to uważam, że dla polskiego szkolnictwa na Zaolziu będzie to przysłowiowa niedźwiedzia przysługa. Rodzice, których doświadczenia odbiegają od oficjalnie głoszonych pozytywnych opinii, dojdą wkrótce do wniosku, że to nasze wychwalane szkolnictwo to jedna wielka obłuda. chlupova@glosludu.cz

Nareszcie można budować

NYDEK (dc) – W gminach, które nie uchwałyły jeszcze własnych planów zagospodarowania przestrzennego, w ub. roku nie można było budować nowych domów. Problem ten dotyczył m.in. Nydku, w którym taki plan jest w fazie projektu. Powodem, dla którego nie został jeszcze uchwalony, były i są nadal niejasności dotyczące dokładnego przebiegu planowanej kolejki linowej na Czantorii.

W br. wprowadzono zmianę w

przepisach, umożliwiającą budowanie nowych domów w ramach tzw. obszaru zabudowanego. – W kwietniu br. wydaliśmy odpowiednie wytyczne i niektórzy zainteresowani mogli rozpocząć starania o budowę – powiedział „Głosowi” wójt Jan Konečný. Nadal jednak nie rozwiązywało to sprawy działek leżących poza zdefiniowanym obszarem zabudowanym. Dopiero w maju br. została uchwalona, a w czerwcu podpisana przez prezydenta RC nowelizacja ustawy o planowaniu przestrzennym, na mocy której w gminach nieposiadających planu zagospodarowania przestrzennego można budować również na działkach graniczących z obszarem zabudowanym. – Ta zmiana umożliwia rozpoczęcie budowy kolejnym chętnym – mówi wójt. – Chyba 8 czy 10 osób rozpoczęło już starania o wydanie zezwoleń na budowę.

Za darmo, ale z »zegarem«

BOGUMIN (mro) – Jak zdecydował zarząd Bogumina, od sierpnia limitowany czas parkowania będzie obowiązywać w kolejnych trzech miejscach – przed ratuszem, częściowo na parkingu przed budynkiem policji, a także przed drogerią „Na schodach” w pobliżu strefy pieszej. Od sierpnia liczba parkingów, na których kierowca będzie zobowiązany użyć „zegara”, wzrośnie do 82, z tym że w niektórych miejscach można będzie parkować nawet przez dwie godziny. Ograniczenia będą obowiązywać od poniedziałku do piątku w godz. 8-18 i w soboty w godz. 8-12. Dobrą wiadomością jest jednak fakt, że parkowanie w Boguminie zostaje bezpłatne.

– Kierowca po przyjeździe i zaparkowaniu musi nastawić „zegar” na czas przyjazdu i umieścić go w widocznym miejscu za szybą czółową samochodu. Wszystkie parkingi w mieście są nadzorowane przez system kamer straży miejskiej, więc łatwo stwierdzimy, kto i ile czasu parkował – powiedział redakcji kierownik Wydziału Komunikacji bogumińskiego Magistratu Pavel Vavrečka. „Zegary” można kupić za 10 koron w Miejskim Centrum Informacyjnym.

Rowerem pod Gańczorkę

JABLONKÓW/ISTEBNA (kor) – Już po raz ósmy rowerzyści z obu stron granicy wybiorą się na swoich rowerach na stoki wznoszące się nad Istebną górą Gańczorki. Rajd kolarski pn. „Rowerem do źródeł Olzy” organizują w najbliższą sobotę (28 czerwca) ZG PZKO, MK PZKO w Jabłonkowie i Cz. Cieszyńskie Centrum wspólnie z PTTS „Beskid Śląski” oraz cieszyńskim Turystycznym Klubem Kolarskim „Ondraszek”.

Rowerzyści wyruszą do Istebnej o godz. 9.00 z Lasku Miejskiego w Jabłonkowie, gdzie wcześniej odbędzie się też rejestracja uczestników rajdu. Każdy z nich ubezpiecza się we własnym zakresie. Więcej informacji – w siedzibie ZG PZKO w Cz. Cieszynie lub w Cieszyńskim Centrum Informacji.

»ŻYCIE NA POGRANICZU PRZYNOŚI NOWE WARTOŚCI« – MÓWI REŻYSER MICHAEL TARANT

Przed wakacjami spotkajmy się z Verdim

Scena Polska Teatru Cieszyńskiego oficjalnie zakończyła sezon w ub. czwartek w Koszarzyskach Pasieczkach plenerową dernierą przedstawienia „Pół żartem, pół sercem”. Przed nami jednak jeszcze ostatnia przed wakacjami premiera. Odbędzie się ona w piątek 27 bm. o godz. 19.00, a zespół wystawi sztukę niemieckiego autora Paula Barza „Viva Verdi”. Przedstawienie w Scenie Polskiej zrealizował znany praski reżyser Michael Tarant, którego poprosiliśmy o rozmowę.

To pana pierwsza współpraca ze Sceną Polską...

Ze Sceną pierwsza, ale już wcześniej pracowałem z polskimi aktorami. Reżyserowałem np. sztukę „Małgorzata, córka Łazarza” według Vladislava Vančury w wałbrzyskim teatrze. Jako reżyser operowy współpracowałem też w Narodowym Teatrze Morawsko-Śląskim w Ostrawie ze śpiewaczką Agnieszką Żwierko. Po tym ostrawskim przedstawieniu zaproszono ją do mediolańskiej „La Scali”. A pracowałem także z Iwoną Noszczyk i z wielu innymi śpiewkami operowymi z Polski.

W Cz. Cieszynie natomiast jestem po raz drugi – reżyserowałem „Królową Krystynę” dla Sceny Czeskiej, a teraz zaprosiła mnie Scena Polska. Znamy się bowiem od dawna z dyrektorem Teatru Cieszyńskiego – Karolem Suszką. Poznaliśmy się w Ostrawie, gdy po rewolucji pracowałem w Teatrze Narodowym. Dzięki niemu poznałem także Marka Mokrowieckiego a później Bogdana Kokotkę – kierownika artystycznego Sceny Polskiej. Obecnie mieszkam w Pradze. Kiedy jednak reżyserowałem w Ostrawie „Dona Giovaniego”, moi cieszyńscy koledzy zaprosili mnie na jedno z przedstawień Bogdana. Bardzo mi się podobało. A wieczorem po spektaklu doszliśmy do wniosku, że powinienem wyreżyserować także coś dla Sceny Polskiej. No i jestem.

Czy na pana decyzję o przyjeździe nad Olzę miało wpływ to, że reżyseruje pan także opery, a sztuka „Viva Verdi” to

tekst o kompozytorze operowym Giuseppe Verdim?

Wpływ miało przede wszystkim to, że kiedy realizowałem ten spektakl w teatrze w Chebie, udało mi się dotrzeć do materiałów o tym, iż jeden z bohaterów sztuki, Arigo Boito, był z pochodzenia Polakiem – synem polskiej hrabianki Józefiny Radołińskiej. Pomyślałem zatem, że warto by poszerzyć tekst trochę o ten polski motyw i zaproponować sztukę Teatrowi Cieszyńskiemu, gdzie działa zespół polski. No i uczyniliśmy tak wspólnie z Renatą Putzlacher, która przetłumaczyła tekst sztuki niemieckiego autora Paula Barza z czeskiego na polski. Powstał więc właściwie nowy tekst, w którym pojawia się m.in. Adam Mickiewicz. Jego poezję bowiem Arigo Boito tłumaczył.

Z Renatą Putzlacher zaproponowaliście, by pierwsza czytana próba odbyła się w Teatrze im. Adama Mickiewicza w Cieszynie. Nic dziwnego – teatr ten ma specyficzną atmosferę. Mówi się też, że ten budynek jest jakby miniaturą Teatru Dworskiego (Burgtheater) w Wiedniu...

Tak, ten teatr ma wspaniałą atmosferę. Ale głównym powodem naszej decyzji było to, by ludzie z obu stron granicy zwrócili uwagę na ten spektakl. Może przyjdą na to przedstawienie także cieszyńskianie z drugiej strony Olzy, którzy na co dzień do Teatru Cieszyńskiego nie chodzą? Zresztą rozmawiałem z dyrektorem Teatru im. A. Mickiewicza Andrzejem Lyżbickim i umówiliśmy się wstępnie, że przywiozłbym do Cieszyna któreś z przedstawień ba-



Praski reżyser Michael Tarant.

letowych lub operowych, które realizowałem w Czechach. Teraz jednak zaley mi przede wszystkim na tym, by w Cieszynie zaprezentować to nasze przedstawienie o pół-Polaku, pół-Włochu – Arigo Boito – i jego spotkaniu z Giuseppe Verdim...

Pracuje pan z zespołem, którego członkami są zarówno aktorzy z Zaolzia, jak i z głębi Polski. Jak się panu pracuje na próbach?

Muszę powiedzieć jedno – bardzo sobie cenię aktorów z podobnych małych teatrów, głównie za to, że grają więcej przedstawień niż ich koledzy w dużych teatrach w wielkich miastach. A w Teatrze Cieszyńskim podoba mi się jeszcze to, że działają tu dwa zespoły – polski i czeski. To stwarza wspaniałą atmosferę. Uważam zresztą, że życie na pograniczu przynosi nowe wartości. Ta wielokulturowość ogromnie wzbogaca.

Dlatego trochę żałuję, że z powodu nadmiaru pracy, wielu prób nie mogę bliżej poznać tego życia

nad Olzą. No i aktorów. Chociaż mogłem przynajmniej wyjechać ze Sceną Polską do Koszarzysk na uroczyste zakończenie sezonu. Bardzo mi się w Beskidach podobało. Piękne góry. Znam doskonale Szumawę – przepiękne góry, ale Beskidy są inne. Podoba mi się zwłaszcza to, że lasy są tu bardziej mieszane, nie tylko świerkowe. Widziałem oprócz świerków wspaniałe buki, jawory, jodły, a pod nimi kwitnąca dzika róża. Tego na Szumawie nie uświadczysz zbyt często... W beskidzkim lesie uświadomiłem sobie ponownie, że na Zaolziu istnieje wielokulturowość – że współżyły tu ze sobą różne kultury – polska, niemiecka, czeska, żydowska...

A jak pan ocenia Scenę Polską? Bo to jedyny profesjonalny zespół teatralny poza granicami Polski. Także w RC to fenomen...

Sięgnę jeszcze raz do porównania z lasem. Na Szumawie w swoim czasie ludzie doszli do wniosku, że także las musi „produkować” – i to sprawa nie tylko czasów socjalistycznych, ale robili tak już Schwarzenbergowie. Utworzyli z lasu manufakturę, która produkuje drewno, a zwłaszcza pieniądze. No i doszło do tego, że znikły pewne gatunki

drzew. Większość lasów szumawskich to typowa monokultura. W Bawarii – za granicą – lasy są inne: oprócz świerków są buki, jodły, dęby, modrzewie... Można takie miejsca znaleźć także na czeskiej Szumawie. Taki las jest bardziej radośny. Zmysłowy. Wygląda wspaniale. To nie las monokulturowy – świerkowy. A co ważne: kiedy przez Szumawę przeszły dwa huragany – Cyryl i Katarzyna – padły całe połacie świerków. Inne drzewa – dęby, buki, jodły, sosny – ostały się...

I tak jest też w życiu kulturalnym. Jak pan mówi, Teatr Cieszyński ze Sceną Polską to fenomen, który dodaje tlenu do życia kulturalnego w naszym kraju. Dlatego takie fenomeny trzeba pielęgnować, bo wzbogacają życie. Bez nich będziemy mieli tylko „monokulturę”.

Czyli kiedy przyjdzie z Teatru Cieszyńskiego kolejna propozycja, ponownie pan przyjedzie?

Chętnie, jeśli ta propozycja będzie ciekawa, na pewno przyjadę. Teraz jednak nad tym się nie zastanawiam. Teraz jest dla mnie najważniejsza premiera sztuki „Viva Verdi”, na którą serdecznie zapraszam.

Rozmawiał: JACEK SIKORA

Koncertowy weekend

KARWINA (ep) – Tegorocznym Dniom Karwiny towarzyszyły obchody 740-lecia założenia miasta. Ważnym wydarzeniem był również koncert kapeli „Majovák” w Miejskim Domu Kultury i na fryszackim rynku, która obchodziła stulecie swego istnienia. W piątek prezydent miasta Tomáš Hanzel odznaczył zasłużone dla kultury miasta osoby, wśród których znaleźli się np. artyści i historycy. Odznaczenie za długoletnią działalność na rzecz kultury odebrały także „Majovák” oraz chór „Dźwięk” MK PZKO w Raju. W sobotę natomiast prezydent odznaczył zasłużonych dla miasta sportowców. Dwudniowym obchodom towarzyszyły liczne koncerty, które od soboty zbiegły się z koncertami organizowanymi w ramach Dni Karwiny. Organizatorzy z Miejskiego Domu Kultury, jak zwykle, przygotowali też liczne imprezy towarzyszące, także dla dzieci – np. przejażdżkę tradycyjną ciuchcią.



„Majovák” koncertuje na fryszackim rynku.

Przyjaźń spleciona wiankiem

LUTYNIA DOLNA (mro) – Na XVIII Festyn Przyjaźni Czesko-Polskiej połączony z „wiankami na Olzie” zapraszają Miejsce Koła PZKO Wierzniovice i Lutynia Dolna oraz Rada Gminy Lutyni Dolnej. W sobotę 28 bm. czesko-polskie transgraniczne spotkanie o godz. 14.30 zainauguruje przejazd wozów z sąsiednich polskich gmin: Gorzyc i Godowa po wierzniowickich drogach. – Sam program rozpocznie się o trzeciej po południu w ogrodzie koło Domu PZKO – powiedział prezes Koła Józef Toboła, stojący na czele sztabu organizacyjnego. W programie wystąpią zespoły szkolne, folklorystyczne, kabaretowe, chóry oraz orkiestra dęta z Lutyni Dolnej. Sztab zapowiada występy

chóru „Lutnia” MK PZKO z Lutyni Dolnej, chórów „Ballada” z Godowa oraz „Kalina” z Łazisk. Swój dorobek zaprezentują także zespoły Kół Gospodyń Wiejskich „Gorzyczanki” z Gorzyc, „Czyżowianki”, „Rogowianki” a wszystkich rozbawi „Biesiada Olziańska”. Na godz. 18 zapowiedziano puszczanie wianków na Olzie, później mocnym uderzeniem rozpocznie swój koncert kapela rockowa „Głazy”.

– Nasz Festyn organizujemy systematycznie od 1991 roku. To jest centralna impreza partnerskich gmin Lutyni Dolnej, Gorzyc i Godowa. Udział w niej zapowiedzieli liczni przedstawiciele instytucji samorządowych i gospodarczych z Polski i RC – podkreślił J. Toboła.

U OLDBOYA

FELIETON WŁADYSŁAWA SIKORY

Ewa Milerska (21 XII 1915 – 8 VI 1985) nosiła panięńskie nazwisko: Cienciatówna. Urodziła się w Nydku na Dziółku, gdzie są do dzisiaj tylko dwie chaty. Stąd uczęszczała do nydeckiej szkoły ludowej, następnie do bystrzyckiej szkoły wydziałowej, wreszcie do ogólnie znanej końszczańskiej Szkoły Gospodyń Wiejskich, mieszczącej się w byłym zamku Beessów (obecnie na terenie huty). Już wtenczas Ewa Milerska próbowała swoich sił twórczych zamieszczając swe młodzieńcze wiersze w „Dzienniku

O Ewie Milerskiej

Polskim” (1935 r.). Do końca swoich dni pozostawała wierna swej wsi rodzinnej, zamieszkała zaś w obszernej domu rodzinnym pod malowniczą Wyrchgorą. W Nydku pracowała i tworzyła „dla potrzeb przedszkola, szkoły, chóru, PZKO”, potem w roku 1976 dla rodzimej prasy i periodyków. Ma to związek z jej bogatą pracą społecznikowską – bibliotekarka i kronikarza, w Klubie Kobiet PZKO – która uświadomiła jej potrzeby terenu w zakresie twórczości. Właśnie PZKO-wskie Kluby Kobiet uczyły ją, umieszczając tablicę pamiątkową na domu Milerskich pod nydecką Wyrchgorą.

Na bystrzyckim pogrzebie pani Ewy (13 czerwca 1985 r.) rozmawialiśmy o przygotowywanym tomiku: „Kwiaty z naszej łąki” (wyd. Profil, Ostrawa 1987). Całe swoje bogate życie spędziła poetka we wsi rodzinnej, poświęcając się jej społeczności jak matka... Była

członkinią trzynieckiej Grupy Literackiej '63, uczestniczyła w działalności sekcji ZG PZKO: Folklorystycznej, Czytelniczej, Literacko-Artystycznej. Wchłonawszy w dzieciństwie znaczne bogactwo beskidzkiej kultury ludowej i umiłowała klasyczną literaturę polską, stworzyła wokół siebie i swej rodziny szczególny klimat szacunku i przywiązania do tradycji i do wszystkiego, co urozmaica i umila ludzkie życie. Znalazła przy tym w sobie siłę i umiejętność opisywania otaczającego ją piękna oraz wyrażania gorących uczuć i przeżyć. Do wspomnianego domostwa Milerskich trafiali dlatego m.in. poeta Henryk Jasiczek czy etnolog Daniel Kadhubiec; to oni zresztą namówili panią Ewę, podobnie jak dalszą nydecką poetkę ludową Anielę Kupiec, do publikowania prostych wierszy gwarańskich. Poezja ta spotkała się od razu z entuzjastycznym przyjęciem. Znamcy orzekli, że poetka stała się symbolem ciągłości naszej kultury ludowej.

Wiersze Ewy Milerskiej można znaleźć w antologiach: „Spod beskidzkich groni” (Bielsko-Biała 1979) „Punkt zwrotny” (Cz. Cieszyn 1988), „Tobie ziemio” (Trzyniec), przede wszystkim zaś w obszernej książce poetyckiej „Korzenie” (Ostrawa 1981; wspólnie z Anielą Kupiec i Anną Filipek) i w jej własnym tomie: „Kwiaty z naszej łąki” (Ostrawa 1987).

WŁADYSŁAW SIKORA

U Trzech Braci po raz pierwszy bez paszportu

CIESZYN/CZ. CIESZYN (ep) – To pierwsze Święto Trzech Braci, kiedy na mostach na Olzie nie trzeba pokazywać paszportów – powiedział w piątek burmistrz Cieszyna Bogdan Ficek, kiedy na Moście Przyjaźni spotkał się z burmistrzem Czeskiego Cieszyna Vítem Slovákem podczas tradycyjnej inauguracji Święta Trzech Braci. Już po raz 18. mieszkańcy Cieszyna i Czeskiego Cieszyna hucznie świętowali rocznicę założenia miasta. I tym razem trzej bracia: Cieszko, Leszko i Bolko – synowie legendarnego króla Leszka III wjechali na koniach w barwnym korowodzie na Most Przyjaźni, na którym spotkały się władze i mieszkańcy miast. Dodatkową atrakcją były salwy armatnie przygotowane przez Bractwo Kurkowe.



Ciesząca się trójka braci kroczy ul. Głęboką.

Tradycyjnie już cieszyńskie święto rozpoczęło się degustacją prawie 60-metrowej rolady na Moście Przyjaźni. Polacy upiekli 20-metrową roladę truskawkową, a czescy cielnicy częstowali strudlem jabłkowym o długości 37 m. Następnie na Rynku w Cz. Cieszynie rozpoczęła się uroczysta inauguracja święta. Tym razem inscenizację legendy o trzech braciach w nowej odsłonie przygotowali uczniowie czeskokocieszyńskiej Średniej Szkoły Hotelarstwa, Przedsiębiorczości i Handlu. Przez trzy dni mieszkańcy obu Cieszynów bawili się na koncertach i imprezach towarzyszących. Na czeskokocieszyńskim rynku wystąpili m.in. „Spirituál Kvintet”, Zbyněk Drda, słowacki zespół „Desmod” czy Ivan Mládek & Banjo Band, a w nie-

dzielię – w ramach chrześcijańskiego podpołudnia dla dzieci – zaśpiewał polski zespół pop-gospelowy „Trzecia Godzina Dnia”. W Cieszynie natomiast publiczność zabawiała m.in. Monika Brodka, zaolziański „Blissten”, „Leszcze”, a także kabaret Andrzeja Grabowskiego oraz „No! Nejm”. Było więc bardzo różnorodne, co docenili uczestnicy: – *Jesteśmy wiernymi fanami Święta Trzech Braci – mówili Iga i Marcin Sułkowie z Cieszyna. – Na Rynek w Cieszynie ходимы zawsze на концерты, а до Чеського Цешына приходимы właściwie только ze względu на lepszy niż u nas jarmark. Чеськие zespoły jakoś нас не интересуют, choć в этом году bardzo нам się сподобал „Spirituál Kvintet”, który співав на чеськокочешыńским Рынку.*

Zdjęcia: MAREK SANTARIUS



Czołówka pochodu.



Burmistrzowie obu Cieszynów: Bogdan Ficek i Vít Slovák.



Na scenie młodzież zrzeszona w Domu Dzieci i Młodzieży w Cz. Cieszynie.



Jaroslav Uhlíř i jego przeboje.



Zespół muzyczny rodem z Ameryki.



Cieszyć się można na różne sposoby...



Makiety średniowiecznych obwarowań.



Jedna z wielu atrakcji dla dzieci.

W cieniu markizy

Rozważając sposób ochrony balkonu czy tarasu przed ostrym, letnim słońcem, jako jedną z możliwości warto rozpatrzyć markizę, która – jak dotąd – być może bardziej nam się kojarzyła z kawiarnią na miejskiej ulicy niż z domem jednorodzinny. Nim kupimy markizę, powinniśmy w pierwszej kolejności określić swoje potrzeby i możliwości:

- niezbędne rozmiary markizy (szerokość bywa zawsze większa niż długość, na którą można markizę wysunąć)
- sposób zamontowania (do ściany, sufitu, wnęki)
- kąt nachylenia
- sposób sterowania (ręczny, z napędem elektrycznym – ten może

być jeszcze dodatkowo wyposażony w zdalne sterowanie)

- sposób ochrony markizy zimą (możliwość łatwego jej zdjęcia lub schowania w kasecie)
- kolor i jakość poszycia – nieblaknące kolory, impregnacja

M i n u s e m markiz jest to, że nie mogą być rozkładane przy zbyt silnym wietrze. Właściciel niekoniecznie jednak musi sam pilnować pogody. Jak dowiedzieliśmy się w jednej z firm zajmujących się sprzedażą i montażem markiz, mechanizm sterujący może być dodatkowo wyposażony w czujniki, które zapewnią automatyczne zwinięcie markizy w przypadku deszczu lub silnego wiatru.

Czy o markizie należy pomyśleć zaraz przy budowie domu, ewentualnie przed remontem elewacji? Niekoniecznie. Jak zapewniają dostawcy, montaż kasety, w którą chowa się markizę, obmyślony jest w ten sposób, że nie zagraża uszko-



dzeniem tynku. Można więc spokojnie zdecydować się na markizę, mając ocieplony i nowo otynkowany dom. A ile zapłacimy za wyposzczenie na zacienionym tarasie? W przypadku markiz wysuwanych ręcznie cena markizy o rozmiarach 4 x 3,5 m wynosi łącznie z montażem ok. 20-25 tys. zł, za napęd elektryczny zapłacimy jeszcze dodatkowo kilka tysięcy. Tanie markizy (oczywiście bez montażu) w cenach poniżej 10 tys. zł można kupić w specjalistycznych marketach budowlanych.

Źródło: murator-dom.pl, firmy oferujące markizy. (dc)

WITAMY



ADELKA, pierwszodrotka córka państwa Jiřiny Stasiekovej i Radka Orszulika mieszkających w Karwinie, przyszła na świat 25 lutego br. w szpitalu w Karwinie Raju. Waga urodzeniowa: 2,5 kg, wzrost: 47 cm. Imię wybrała dziewczynce mamusia.

Adela to skrócona forma imienia Adelajda, które jest pochodzenia germańskiego i oznacza osobę wywodzącą się ze szlacheckiego rodu. Imię to nosiła m.in. królowa Francji – Adela z Szampanii.

Imieniny Adela obchodzi 3 stycznia i 2 września.

UWAGA, RODZICE! Zachęcamy do nadsyłania zdjęć Waszych pociech, które przysły na świat w ostatnich miesiącach. Prócz zdjęcia prosimy o informacje na temat imion i nazwisk(a) rodziców, daty i miejsca urodzenia dziecka oraz jego wagę urodzeniową i wzrost, ewent. dane nt. rodzeństwa. Interesuje nas też, w jaki sposób wybieraliście imię dla dziecka. Zdjęcia prosimy przysyłać na adres: chlupova@glosludu.cz lub klasyczną pocztą na adres redakcji.

Zmiany i ułatwienia

Już niedługo, bo 1 lipca, wchodzi w życie zniewielizowana w lutym ustawa o drobnej przedsiębiorczości (żiwnostenský zákon). Czego należy się po niej spodziewać? Przede wszystkim tego, że z jednej strony ułatwi życie ludziom prowadzącym własną działalność gospodarczą, z drugiej zaś zachęci do zakładania i rozkręcenia biznesu osoby dotąd niezdecydowane lub niezadowolone z obowiązujących regulacji prawnych i barier administracyjnych.

Zezwolenia uprawniające do prowadzenia działalności gospodarczej (żiwnostenský listy) oraz koncesje zastąpi jedyny dokument – wyciąg z ewidencji przedsiębiorczości (výpis z žiwnostenského rejstříku). Zgodnie z obowiązującym obecnie prawem, każda działalność gospodarcza wymaga samodzielnego zezwolenia lub koncesji. Za każdy taki dokument oczywiście trzeba zapłacić. W wyciągu zaś znajdują się podstawowe informacje o przedsiębiorcy oraz o wszystkich rodzajach i przedmiotach prowadzonej przez niego działalności gospodarczej.

Obecnie jest u nas zarejestrowanych 125 tzw. wol-

nych zawodów (volné živnosti), na które składają się 622 przedmioty działalności gospodarczej. Od lipca osoba zamierzająca prowadzić własną działalność gospodarczą na podstawie wyciągu z ewidencji przedsiębiorczości może po prostu wybrać jeden albo więcej spośród 80 przedmiotów działalności gospodarczej.

Od lipca ponadto przedsiębiorca prowadzący własny biznes będzie miał obowiązek informowania urzędu skarbowego tylko o takich zmianach, co do których urząd nie jest w stanie uzyskać wiedzy na podstawie baz danych, będących do dyspozycji organów administracji państwowej.

Sporym ułatwieniem dla początkujących przedsiębiorców mogą też być zmiany dotyczące długości wymaganej praktyki zawodowej, a także dłuższa lista zawodów i czynności, których uprawianie nie wiąże się z obowiązkiem posiadania praktyki. Jeżeli np. przyszły rzemieślnik przeszedł odpowiednią kwalifikację, do podjęcia własnej działalności gospodarczej wystarczy mu roczna praktyka zawodowa (obecnie wymagana jest praktyka czteroletnia). (h)

CIEKAWOSTKI

Ślub na igrzyskach

Urzędy stanu cywilnego w Pekinie rozpoczęły przyjmowanie zgłoszeń od par, które chcą wziąć ślub w dniu rozpoczęcia igrzysk olimpijskich – 8 sierpnia. Jak informuje rządowa agencja Xinhua, urzędy szacują, że dokona tego ponad 9 tysięcy par. Na 8 sierpnia zazwyczaj przypada większa liczba ślubów, ponieważ Chińczycy uznają tę datę za szczęśliwą. Słowo „osiem” brzmi bowiem w niektórych dialektach chińskich podobnie jak słowo „pomyślność”. W tym roku – podkreśla Xinhua – data otwarcia igrzysk nadaje (8 sierpnia) dodatkowe znaczenie.

Wygraj

darmowy pogrzeb

Całkowicie bezpłatny pogrzeb można wygrać w loterii zorganizowanej przez stowarzyszenie na rzecz wspierania turystyki w miejscowości San Marco in Lamis – informuje włoska agencja Agi. W poprzednich latach jedną z głównych nagród była możliwość pełnienia funkcji burmistrza przez jeden w dzień, ale w tym roku organizatorzy przeszli samych siebie. Wygrać można całkowite pokrycie kosztów pochówku, który zorganizuje miejscowy zakład pogrzebowy. Podano też szczególne oferty: miejsce na cmentarzu, trumna z poduszką, najwyższej klasy płyta nagrobna, niegasnący znicz oraz akcesoria religijne z po-

bliskiego ośrodka kultu świętego Ojca Pio.

Będą grać w szkole

Być może uczniowie w rumuńskich szkołach będą mieli o jeden przedmiot obowiązkowy więcej – grę w szachy. Kilku senatorów i posłów zamierza złożyć stosowny wniosek w tej sprawie w parlamencie – podały media. Szachy mają wartość edukacyjną, moralną, pomagają kształtować charakter i osobowość – twierdzi pięciu parlamentarzystów ze skrajnie nacjonalistycznej Partii Wielkiej Rumunii i ich kolega z opozycyjnej Partii Socjaldemokratycznej. Podkreślają, że „gra w szachy jest sportem i sztuką”. Chcieliby, by szachy były obowiązkowe od pierwszej klasy szkoły podstawowej po ostatnią klasę liceum.

Na stres – przytulanie

Zestresowane szympansy, podobnie jak ludzie, uwielbiają się przytulać. To pomaga im się zrelaksować po kłótniach – odkryli biolodzy. 22 dorosłe szympansy obserwowano przez dwa lata. Po kłótni między dwoma osobnikami, szympan, na którym drugi wyładował agresję, spędza więcej czasu na drapaniu się i czyszczeniu się – co jest wyraźną oznaką stresu. Przejawy takiego zachowania są mniej widoczne, jeśli inne zwierzę od razu dotknie, przytuli lub w inny sposób pocieszy zestresowanego szympansa.

SMACZNEGO

Sałatka z brązowego ryżu

Składniki: 20 dag brązowego (naturalnego) ryżu, 2 łyżki posiekanych orzechów laskowych, 1 drobno pokrojona czerwona papryka, 6 dymek posiekanych razem ze szczypiorkiem, 3 łodygi selera naciowego, 5 dag małych pieczarek w plasterkach, 6 łyżek sosu francuskiego, 3 łyżki posiekanej zielonej pietruszki.

Przygotowanie: Ryż gotujemy na sypko. Po ostudzeniu mieszamy go z sosem francuskim. Przekładamy do salaterki, dodajemy drobno pokrojone pozostałe składniki i wszystko starannie ze sobą mieszamy.

Przygotowanie sosu francuskiego: ¼ szklanki oliwy, 2 łyżki octu winnego, 1 łyżeczka musztardy, 1 rozgnieciony ząbek czosnku, 1 łyżeczka płynnego miodu, sól i pieprz mieszamy razem w szczelnie zakręconym słoiku. Przechowujemy go w lodówce i zawsze wstrząsamy przed użyciem.

Źródło: „Smaczne i zdrowe sałatki”, wyd. Elipsa Warszawa, 1994

(dc)

UWAGA! Zachęcamy Szanownych Czytelników do nadsyłania własnych, ciekawych i sprawdzonych przepisów kulinarnych. Do przepisu prosimy dołączyć zdjęcie gotowej potrawy. Najciekawsze propozycje wydukujemy na łamach „Głosu”. Przepisy należy przysyłać na adres: chlupova@glosludu.cz.

ALE HECA

– Panie doktorze – pyta babka – czy od kropli walerianowych idzie zónić w ciąży?
– Jak tyn Walerian nie używa prezerwatywy, to idzie.

Anatol mo sześćdziesiątkę i mo sie zynić z dzioluchóm, kiero mo dwa-cet roków.

– Czyś zwariował? – prawi mu Maciej. – Jak ty bydziesz miał siedym-

dziesięćtkę, óna dziepro trzicatkę!
– No i co z tego?! – Przeca baba, kiero mo trzicet roków, też jeszcze ni ma staro...

Spotkali sie two chłopci. Jedyn pyto drugigo:

– Nie wiysz, czymu Pónbóg, jak stworzył babe, zebroł chłopu ziobro?

– Możne tymu, by pokazać, że z kradzionego ni może wynść nic dobrego.

WTOREK 24 CZERWCA

TVP 1

5.55 Był taki dzień 24 czerwca 6.00 Kawa czy herbata? 8.00 Wiadomości 8.15 Kwadrans po ósmej 8.30 Świnka Peppa - Śpiąca Królewna 8.35 Sindbad - Przygoda w pałacu (s. anim.) 9.00 Jedyne przedszkole 9.35 Strażak Sam 9.45 Na wysokiej fali 10.15 Szkoła złamanych serc 11.00 Szansa na życie (mag.) 11.15 Borem, lasem... 11.55 Był taki dzień 24 czerwca 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.20 Plebania (s.) 13.10 Siódme niebo - Obiekt kpin 14.00 Klan (s.) 14.25 1000 x Solidarność 15.00 Wiadomości 15.10 Port lotniczy LAX 15.55 Opole 2008 na bis 16.10 Życie po falstarcie 17.00 Teleexpress 17.20 Celownik 17.30 Przebojowa noc 17.35 Moda na sukces (s.) 18.30 Faceci do wzięcia - Życie za życie (s.) 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.05 Mistrzostwa Świata - Rajd Brazylii 20.25 Sądny dzień (film USA) 22.10 Misja specjalna (mag.) 22.40 Zagubieni 23.25 Detektyw Foyle - Niemka (s. bryt.) 1.05 Kojak - Ślepy zaułek 1.55 Był taki dzień 24 czerwca 1.59 Notacje - Maria Prorok.

TVP 2

6.25 Smaczne go! Anna Dereszowska 7.30 Pasterz Kościoła 7.55 Kacper - Krzyk w środku lata 8.20 M jak miłość 9.10 Barwy szczęścia (s.) 10.10 Egzamin z życia 11.00 Sąsiedzi - Szczęśliwa dziewczątka (s.) 11.30 Córki McLeoda - Nieczysta gra 12.15 Harry i Hendersonowie - Nazajutrz 12.40 Czy zwierzęta przepowiadają katastrofy? (film dok.) 13.35 Dubidu (pr. muz.) 14.35 Skarby Armenii 15.10 Gliniarz i prokurator - Mimo wszystko (s.) 15.55 07 zgłoś się - Major opóźnia akcję 17.00 M.A.S.H. (s.) 17.50 Dwójkomania 18.00 Program lokalny 18.30 Panorama 19.00 Moja rodzinka 19.40 Biuro kryminalne - Zaginione 20.10 Dr House (s. USA) 21.05 Oficer - Zaręczony 22.10 Marzyciel (film kopr.) 0.00 Panorama 0.15 Lulu na moście (film USA) 2.00 Biuro kryminalne - Miłość skazana.

TV KATOWICE

6.00 Serwis info 6.41 Przegląd prasy 7.16 Serwis ekonomiczny 7.45 OTV pasmo lokalne 7.45 Aktualności 7.50 Gramy dla was (pr. muz.) 8.00 Serwis info - flesz 8.02 Gość poranka 8.45 Schlesien Journal 10.05 Serwis kulturalny 10.13 Gość poranka 11.01 Biznes - otwarcie dnia 12.06 Komentarz - kraj 13.07 Komentarz - świat 14.05 Komentarz - kraj 15.10 Raport z Polski 15.30 Serwis info 16.13 Rozmowa dnia 16.45 Aktualności 16.50 Relacje 17.10 TV Katowice zaprasza 18.00 Aktualności 18.55 Wokół nas 19.10 Tropiele 19.25 Blżej natury 19.55 TV Katowice zaprasza 20.00 Minęła 20-ta 21.05 Telekurier bliżej ciebie 22.15 Ekonomia i rynek (mag.) 23.59 Hillary i Bill 0.47 Minęła 20-ta.

POLSAT

5.30 Wstawaj! Gramy! (pr. muz.) 6.15 Muszkieterowie - nowe pokolenie 7.30 Wielka wygrana (teleturniej) 8.20 Arabella - Zemsta Rumburaka (s.) 9.00 Słodkie zmartwienia (film USA) 9.30 Czarodziejki (s.) 10.30 Beverly Hills 90210 (s.) 11.30 Samo życie 12.00 Klinika samotnych serc (s.) 13.00 Rodzina zastępcza plus - Żona wie lepiej (s.) 14.00 Pierwsza miłość (s.) 14.45 Świat według Bundych (s.) 15.50 Wydarzenia 16.15 Interwencja (mag.) 16.30 1300 gramów 17.30 Benny Hill 18.00 Pierwsza miłość (s.) 18.50 Wydarzenia 19.30 Samo życie (s.) 20.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (s.) 21.00 Wróg u bram (film kopr.) 0.00 Śmierć i dziewczyna 2.15 Ale kasa 3.15 Zakazana kamera.

TVC 1

5.59 Dzień dobry z TVC 8.30 Zaczarowane przedszkole 9.00 Telewizyjna szkoła - Tajemnice starego Egiptu 9.15 Geografia świata 9.30 Kraina uśmiechów i marzeń 10.45 Dziad (film TV) 11.15 Divadlo Semafor 12.00 Wiadomości 12.30 Sama w domu (mag.) 13.30 Ćwiczmy z TVC 13.40 Bładniebieski świat 14.05 Córki McLeoda (s.) 14.50 Szkoła przetrwania (s.) 15.35 Simpsonowie (s. anim.) 16.00 Nauka jest zabawna 16.25 Program dyskusyjny 16.45 Zaczarowane przedszkole 17.15 AZ-kwiz 17.40 Czarne owce (pr. publ.) 17.55 Prognoza pogody 17.57 Minuta z przyrody 18.00 Wiadomości regionalne 18.15 Dom - to sztuka (mag.) 18.40 Żywe serce Europy 18.45 Wieczorynka 18.55 Losowanie Szczęśliwej 10 19.00 Wiadomości, wiadomości regionalne, prognoza pogody, sport 20.00 Tragedia statku Andrea Doria (dok.) 21.00 Wszystkie party (talk show) 21.45 Co tydzień zabrał (pr. sat.) 22.15 Retro (mag.) 22.40 Dzień kobiet Buriana (talk show) 23.10 W biegu (pr. muz.) 23.55 Losowanie Szczęśliwej 10 0.00 Reporterzy TVC 0.40 Podróż po Nowej Szkocji 1.05 Taxi.

TVC 2

6.10 Wiadomości TVS 6.30 Wiadomości regionalne 7.50 Panorama 8.30 Kosmopolis (mag.) 9.00 Dzień dobry z Moraw i Śląska 11.25 AZ-kwiz 11.50 Żywe serce Europy 12.00 Chłopaki w akcji (mag. kul.) 12.30 Czarne owce 12.45 Boko 7 (dla dzieci) 15.00 Mity i fakty historii (cykl dok.) 16.00 Vermeer: Alegoria malarstwa (W pracowni artysty) (cykl dok.) 16.50 Odpryski czasu 17.10 Powrót do źródeł 17.30 72 imiona czeskiej historii 17.45 Ludovico de Luigi: Zagłada Wenecji 18.00 Klucz (mag.) 18.30 Babel (mag.) 19.00 Wiadomości w języku migowym 19.05 Adult English Zone 19.30 Ćwiczmy z TVC 19.35 Simpsonowie (s. anim.) 20.00 Cyrk Joo (dok.) 20.30 Europejski film: Zimne lato (film niem.) 22.00 Kinobox (mag.) 22.30 Wydarzenia, komentarze 23.05 Sport 23.10 My zdies (dok.) 0.30 Vox populi, vox dei (dok.) 1.25 Głosy z archiwum (dok.).

NOVA

5.59 Śniadanie z TV Nova 8.30 Cud Juany (s.) 9.25 Numer 1 (film USA) 11.10 Ulica (s.) 11.50 Na krawędzi prawdy (s.) 12.50 Lenssen i spółka (s.) 13.45 Dwóch i pół (s.) 14.10 Dziewczyny Gilmore'a (s.) 15.05 Zagubieni (s.) 16.00 Kobra 11 (s.) 17.00 Popołudniowe wiadomości, sport, pogoda 17.35 Prawo i porządek: Zbrodniczy zamiar (s.) 18.30 Ulica (s.) 19.30 Wiadomości, sport, pogoda 20.00 Stopień 7: Koniec świata (film USA) 21.45 Kryminalne zagadki Miami (s.) 22.40 112 (mag.) 23.15 Mecze ostatniej szansy (film br.-USA) 1.00 Sprawy Da Vinci (s.).

PRIMA

6.30 Tabaluga (s. anim.) 7.05 Scooby Doo i Scrappy Doo (s. anim.) 7.30 Sabrina - nastoletnia czarownica (s.) 8.00 Dzieciół Woody (s. anim.) 8.10 Czy mogę u was przenocować? 8.50 Przyjaciele (s.) 9.20 Nieustraszone (s.) 10.15 Siódme niebo (s.) 11.10 Hercule Poirot (s.) 12.10 Diagnoza morderstwa (s.) 13.05 Hunter (s.) 14.00 Renegat (s.) 14.55 Chirurgowie (s.) 15.50 Krok od domu (s.) 16.45 Jordan (s.) 17.40 Wiadomości regionalne 17.45 Minuty regionu 18.05 Milioner (kwiz show) 18.55 Wiadomości, sport 19.30 Przyjaciele (s.) 19.55 Prognoza pogody 19.58 Minuta dla fanów 20.00 Troja (film USA-br.) 23.30 Szpital Dobrej Nadziei (s.) 0.20 Zadzwoń do jasnovidza 2.05 Rejon 40 (s.).

ŚRODA 25 CZERWCA

TVP 1

5.55 Był taki dzień 25 czerwca 6.00 Kawa czy herbata? 8.00 Wiadomości 8.15 Kwadrans po ósmej 8.30 Świnka Peppa - Domek na drzewie 8.35 Owocowe ludki - Tajemnica gigantów 9.05 Domisie (dla dzieci) 9.30 Krówka Mu Mu Mu Mu i owoc 9.40 Baranek Shaun - Ból zęba 9.45 Tam i z powrotem - Spadkobierca 10.15 Szkoła złamanych serc 11.00 Kwadrans na kawę 11.15 Podróżnik - Szkoła tańca w Andaluzji 11.55 Był taki dzień 25 czerwca 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.20 Plebania (s.) 13.10 Siódme niebo - Współczucie (film USA) 14.00 Klan (s.) 14.30 Raj 15.00 Wiadomości 15.10 Don Matteo - Cudzoziemiec 16.10 Życie po falstarcie 17.00 Teleexpress 17.20 Celownik 17.30 Przebojowa noc 17.35 Moda na sukces (s.) 18.30 Faceci do wzięcia - Trójkąt z Anastazją (s.) 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.05 Mistrzostwa Świata - Rajd Brazylii 20.25 Oczy kłamcy (film USA) 22.00 Cienie PRL-u 22.50 ZygZak (film USA) 0.30 Komediantka.

TVP 2

5.40 Statek miłości (s.) 6.30 Smaczne Go! Renata Dancewicz 7.30 Ulice kultury 7.50 Kacper - Co się tu dzieje? 8.15 M jak miłość (s.) 9.10 Barwy szczęścia (s.) 10.10 Egzamin z życia 11.30 Córki McLeoda - W nowej roli 11.55 Sąsiedzi - Dobra sąsiadka (s.) 12.15 Harry i Hendersonowie - Luz 12.40 Wyścig w przestworzach 13.40 Dubidu (pr. muz.) 14.40 Tajemnice Florydy 15.10 Gliniarz i prokurator - Gdzie lub kiedy (s.) 16.00 07 zgłoś się - Wisior 17.00 M.A.S.H. (s.) 17.50 Dwójkomania 18.00 Program lokalny 18.30 Panorama 19.00 Moja rodzinka (film bryt.) 19.35 Biuro kryminalne - Joker 20.10 Dr House (s.) 21.00 Oficer - Ludzie z miasta 22.05 Namietność i zbrodnia 23.40 Medycy niekonwencjonalni 0.00 Panorama 0.15 Korespondent 0.45 Poradnia małżeńska - Trinny i Susanny 1.30 Marzenia Marcina Dańca.

TV KATOWICE

6.20 Serwis ekonomiczny 6.52 Przegląd prasy 7.45 Aktualności 7.50 Gramy dla was 8.00 Serwis info - flesz 8.03 Gość poranka 8.35 Korespondent TVP o poranku 9.00 Transmisja obrad Sejmu 16.13 Rozmowa dnia 16.45 Aktualności 16.50 Kronika miejska - Zabrze 17.00 Raport z akcji (mag.) 18.00 Aktualności 18.55 Ludzie i

sprawy 19.25 Zbliżenia filmowe 19.40 Motokbic.tv 19.55 TV Katowice zaprasza 20.00 Minęła 20-ta 21.05 Telekurier bliżej ciebie 21.45 OTV pasmo lok (mag.) 23.59 Gorączka medialna 0.53 Minęła 20-ta 1.29 Minął dzień 1.55 Ekonomia i rynek (mag.).

POLSAT

5.30 Wstawaj! Gramy! (pr. muz.) 6.15 Muszkieterowie - nowe pokolenie (mag.) 8.20 Arabella - Petr i królewna (s.) 9.00 Słodkie zmartwienia (s.) 9.30 Czarodziejki (s.) 10.30 Beverly Hills 90210 (s.) 11.30 Samo życie (s.) 12.00 Piękni (film USA) 13.00 Dom nie do poznania 14.00 Pierwsza miłość (s.) 14.45 Świat według Bundych (s.) 15.50 Wydarzenia 16.15 Interwencja (mag.) 16.30 1300 gramów 17.30 Benny Hill 18.00 Pierwsza miłość (s.) 18.50 Wydarzenia 19.30 Samo życie 20.00 Studio Euro 2008 20.35 Mistrzostwa Europy w Austrii i Szwajcarii - 1. półfinał 22.55 Studio Euro 2008 23.15 Dorota Gawryluk - konfrontacje 0.15 Miasto zwycięzców (teleturniej) 1.15 Zakazana kamera.

TVC 1

5.59 Dzień dobry z TVC 8.30 Zaczarowane przedszkole 9.00 Velké sedlo (s.) 9.50 J. Grossmann i M. Šimek 10.35 Król i żona (film TV) 10.55 Josefina 12.00 Wiadomości 12.30 Sama w domu (mag.) 13.30 Ćwiczmy z TVC 13.40 Bładniebieski świat 14.05 Córki McLeoda (s.) 14.50 Szkoła przetrwania (s.) 15.35 Simpsonowie (s. anim.) 16.00 Omlot (film) 16.15 Straszna historia (s. anim.) 16.45 Zaczarowane przedszkole 17.15 AZ-kwiz (teleturniej) 17.40 Czarne owce (pr. publ.) 17.55 Prognoza pogody 17.57 Minuta z przyrody 18.00 Wiadomości regionalne 18.15 Pod pokrywką (mag.) 18.40 Żywe serce Europy 18.45 Wieczorynka 18.55 Losowanie Szczęśliwej Dziesiątki 19.00 Wiadomości, wiadomości regionalne, prognoza pogody, sport 19.55 Losowanie Sportki i Szansy 20.00 Robin Hood (s.) 20.45 List do Ciebie 21.40 Na tropie (mag. krym.) 22.05 Według prawa 22.35 Café X (talk show) 23.00 Musicblok (pr. muz.) 23.30 Losowanie Sportki i Szansy 23.35 Piątka w Pomarańczy 0.30 Losowanie Szczęśliwej 10 0.35 Sabotaż (mag.) 1.00 Moda - Ekstrawagancja - Maniera.

TVC 2

6.10 Wiadomości TVS 6.30 Wiadomości regionalne 7.50 Panorama 8.30 Babel (mag.) 9.00 Dzień dobry z Moraw i Śląska 11.25 AZ-kwiz 11.50 Żywe serce Europy 12.00 Dom to sztuka (mag.) 12.30 Czarne owce (pr. publ.) 12.50 Reporterzy TVC 13.30 Teleturniej dla dzieci 13.55 Tajemnice Toma Wizarada 14.10 Nauka jest zabawna 14.35 Program dyskusyjny 14.55 Tragedia statku Andrea Doria 15.55 Tybet w Nepalu 16.00 Pryzmat (mag.) 16.20 Planeta Nauki 16.45 Atlas wideo naszej przyrody (s. dok.) 16.55 Sedno 17.00 Zoom (mag.) 17.25 Port (mag.) 18.00 Nie mam pracy 18.25 Historie domów (s. dok.) 18.45 Czy mnie zechcecie? (mag.) 19.00 Wiadomości w języku migowym 19.05 Real Chinese 19.20 Alright? Alright! 19.35 Simpsonowie (s. anim.) 20.00 Ten nasz czeski charakter 20.30 Filmowy klub: Ptaszki, sieroty i głupcy (film słow.-fr.) 21.50 GEN 22.05 Elina Garancza (dok.) 22.30 Wydarzenia, komentarze 23.05 Sport 23.10 Q (mag.) 23.40 Nocny klub filmowy: Kolor szczęścia (film węg.) 1.05 Nie mam pracy.

NOVA

5.59 Śniadanie z TV Nova 8.30 Cud Juany (s.) 9.25 Molly poszukiwana (film USA) 11.10 Ulica (s.) 11.55 Na krawędzi prawdy (s.) 12.50 Lenssen i spółka (s.) 13.45 Dwóch i pół (s.) 14.10 Dziewczyny Gilmore'a (s.) 15.05 Zagubieni (s.) 16.00 Kobra 11 (s.) 17.00 Popołudniowe wiadomości, sport, pogoda 17.35 Prawo i porządek: Zbrodniczy zamiar (s.) 18.30 Ulica (s.) 19.30 Wiadomości, sport, pogoda 20.00 Bez śladu (s.) 20.55 Dowodzący zbrodni (s.) 21.50 Na własne oczy 22.40 4400 (s.) 23.30 Gliniarze z Rosenheim (s.) 0.50 112 1.20 Lucie Bilá.

PRIMA

6.30 Tabaluga (s. anim.) 7.05 Scooby Doo i Scrappy Doo (s. anim.) 7.30 Sabrina - nastoletnia czarownica (s.) 8.00 Dzieciół Woody (s. anim.) 8.10 Czy mogę u was przenocować? 8.50 Przyjaciele (s.) 9.20 Nieustraszone (s.) 10.15 Siódme niebo (s.) 11.05 Hercule Poirot (s.) 12.05 Diagnoza morderstwa (s.) 13.00 Hunter (s.) 13.55 Renegat (s.) 14.50 Chirurgowie (s.) 15.45 Krok od domu (s.) 16.40 Jordan (s.) 17.40 Wiadomości regionalne 17.45 Minuty regionu 18.05 Milioner (kwiz show) 18.55 Wiadomości, sport 19.30 Przyjaciele (s.) 19.55 Prognoza pogody 20.00 Euforia (rep.) 20.05 Minuta dla fanów 20.10 UEFA EURO 2008: półfinał 23.10 Specjaliści (s.) 0.05 Szpital Dobrej Nadziei (s.) 0.55 Zadzwoń do jasnovidza 2.40 Rejon 40 (s.).

POLONIA

WTOREK 24 CZERWCA

6.00 Kawa czy herbata? 8.00 Wiadomości 8.10 Kwadrans po ósmej 8.30 Domisie - Co dwie głowy... 9.00 Magazyn przechodnia - Marzenia (mag.) 9.15 Z archiwum IPN-u (mag.) 9.45 Anima - Zbigniew Rybczyński 10.05 Socjalizm albo śmierć 10.50 Stacyjka (s.) 11.45 Pamiętaj o mnie 12.00 Wiadomości 12.10 Talki z resztą (s.) 12.40 Talki z resztą (s.) 13.05 Nasz reportaż - Z biegiem Bugu 13.30 Warto kochać (s.) 14.15 KFPP Opole - 45. Krajowy Festiwal Piosenki Polskiej OPOLE 2008 14.55 Czarodziejski świat Łazienek (dok.) 15.30 Noc Kupały 15.40 Pojedynek gigantów, czyli Ani Mru Mru kontra Kabaret Moralnego Niepokoju - dogrywki i repleye 16.30 Podróże kulinarne Roberta Makłowicza - Letnich wspomnień smak 17.00 Teleexpress 17.15 Domisie - Co dwie głowy... 17.40 Opowieści wiatru i morza (mag.) 18.05 Kurs języka polskiego. Profesor Smok i przyjaciele 18.30 Polska z bocznej drogi - Akcja Bocian (rep.) 18.45 Anima - Zbigniew Rybczyński 19.05 Pamiętaj o mnie 19.15 Reksio (s. anim.) 19.30 Wiadomości 20.10 Talki z resztą (s.) 20.40 Talki z resztą (s.) 21.10 Komentator - magazyn międzynarodowy 21.45 Kopciuszek (s.) 22.10 Biznes z gwarancją (mag.) 22.30 Wyjechani (dok.) 23.00 Pojedynek gigantów, czyli Ani Mru Mru kontra Kabaret Moralnego Niepokoju - dogrywki i repleye 23.45 Dziękujemy za solidarność - Krystyna Cieślak-Graef 24.00 Panorama 0.15 Kurs języka polskiego. Profesor Smok i przyjaciele 0.45 Anima - Zbigniew Rybczyński 1.05 Pamiętaj o mnie 1.15 Reksio (s. anim.) 1.30 Wiadomości 2.00 Talki z resztą (s.) 2.55 Komentator - magazyn międzynarodowy.

ŚRODA 25 CZERWCA

6.00 Kawa czy herbata? 8.00 Wiadomości 8.10 Kwadrans po ósmej 8.30 Domowe przedszkole - Krawiec Niteczka. Skąd się biorą ubrania? 9.00 Ostoja (s.) 9.25 Droga do EURO 2012 (mag.) 9.40 Made in Poland 10.05 Szansa na Sukces - Irek Dudek 10.55 Tajemnice Watykanu (dok.) 11.25 S. O. S. Dzieciom! (dok.) 11.45 Pamiętaj o mnie 12.00 Wiadomości 12.10 Talki z resztą (s.) 13.05 Komentator - magazyn międzynarodowy 13.35 Kopciuszek (s.) 14.00 Biznes z gwarancją (mag.) 14.20 Wyjechani (dok.) 14.50 Tomasz Lis na żywo 15.40 Okna sztuki (mag.) 15.55 Ja i mój Pan (mag.) 16.10 Pasterz Kościoła (rep.) 16.30 Wojciech Cejrowski - bosso przez świat - Portugalskie przyjemności (rep.) 17.00 Teleexpress 17.15 Domowe przedszkole - Krawiec Niteczka. Skąd się biorą ubrania? 17.45 Polska z bocznej drogi 18.00 Droga do EURO 2012 (mag.) 18.15 Między struną światła a Rovigo (rep.) 18.40 S. O. S. Dzieciom! (dok.) 19.00 Pamiętaj o mnie 19.15 Przygody Kota Filemona (s. anim.) 19.30 Wiadomości 20.10 Talki z resztą (s.) 21.10 Tydzień Polski (mag.) 21.45 Kino Sąsiadów na bis - Człogowy batalion (film czeski) 23.05 Tomasz Lis na żywo 24.00 Panorama 0.15 Dziką Polską - Kormorany (dok.) 0.40 Made in Poland 1.05 Pamiętaj o mnie 1.15 Przygody Kota Filemona (s. anim.) 1.30 Wiadomości 2.00 Talki z resztą (s.) 3.00 Tydzień Polski (mag.).

CZWARTEK 26 CZERWCA

6.00 Kawa czy herbata? 8.00 Wiadomości 8.10 Kwadrans po ósmej 8.30 Budzik - Zawód reżyser 9.00 Raj (mag.) 9.25 Olimpijczy 2008 (mag.) 9.45 Skarby nieodkryte 10.10 Między struną światła a Rovigo (rep.) 10.35 Wideoteka dorosłego człowieka 11.25 Zaproszenie - Bursztyn, miód i Rzymianie 11.45 Pamiętaj o mnie 12.00 Wiadomości 12.10 Dwie strony medalu (s.) 13.00 Tydzień Polski (mag.) 13.30 Pojedynek gigantów, czyli Ani Mru Mru kontra Kabaret Moralnego Niepokoju - dogrywki i repleye (14.20 Cienie PRL-u 15.05 Laboratorium XXI wieku (mag.) 15.25 Szansa na życie - magazyn dla seniorów - Choroba Alzheimera 15.35 Zaczęła gwiazd - Małgorzata Rożniatowska 16.05 Raj (mag.) 16.30 Światowiec (mag.) 17.00 Teleexpress 17.15 Budzik - Zawód reżyser 17.45 Za zamkniętymi drzwiami - Zamek Królewski (mag.) 18.00 Psi psycholog (dok.) 18.25 Ulice Kultury (mag.) 18.45 Olimpijczy 2008 (mag.) 19.00 Pamiętaj o mnie 19.15 Przygody Bolka i Lolka (s. anim.) 19.30 Wiadomości 20.10 Dwie strony medalu (s.) 21.05 Z daleka, a z bliska 21.50 Kino Sąsiadów na bis - Szkoła podstawowa (film czes.) 23.25 Fotograf (dok.) 24.00 Panorama 0.15 Opowieści wiatru i morza (mag.) 0.40 Skarby nieodkryte 1.05 Pamiętaj o mnie 1.15 Przygody Bolka i Lolka (s. anim.) 1.30 Wiadomości 2.00 Dwie strony medalu (s.).

PIĄTEK 27 CZERWCA

6.00 Kawa czy herbata? 8.00 Wiadomości 8.10 Kwadrans po ósmej 8.30 Moliki książkowe, czyli - co czytać dziecku (mag.) 8.40 Kuchcikowo - gotowanie na ekranie 9.00 Awantura o Basię (s.) 9.30 „...swego nie znacie...” - Katalog zabytków - Legnica - Katedra 9.40 Pomorskie krajobrazy - Zapisane w kamieniu 10.00 Welcome to Kraków (rep.) 10.10 Czarne chmury (s.) 11.00 Studio Gama. Recital Czesława Niemena 11.30 Polska z bocznej drogi - Akcja Bocian (rep.) 11.45 Pamiętaj o mnie 12.00 Wiadomości 12.10 Dwie strony medalu (s.) 13.00 Łódź na lato (mag.) 13.25 Hity satelity 13.40 Fotograf (dok.) 14.05 Z daleka, a z bliska 14.50 „...swego nie znacie...” 14.55 Magazyn przechodnia (mag.) 15.10 Zielonym do góry 15.25 Przeboje lata z klasyką - Ludwig van Beethoven 15.50 Welcome to Kraków (rep.) 16.00 Duże dzieci 17.00 Teleexpress 17.15 Kuchcikowo - gotowanie na ekranie 17.30 Zwierzowiec - Zanim weźmiesz... 17.50 Czarne chmury (s.) 18.45 Hity satelity 19.00 Pamiętaj o mnie 19.15 Dziewczynka z orzeszka (s. anim.) 19.30 Wiadomości 20.10 Dwie strony medalu (s.) 21.05 Łódź na lato (mag.) 21.30 Kino Sąsiadów na bis - Cudowne lata pod psem (film czes.) 23.05 Czy te oczy mogą kłamać - piosenki Agnieszki Osieckiej śpiewa zespół Raz Dwa Trzy 24.00 Panorama 0.15 Magazyn przechodnia (mag.) 0.30 Droga do EURO 2012 (mag.) 0.45 S. O. S. Dzieciom! (dok.) 1.05 Pamiętaj o mnie 1.15 Dziewczynka z orzeszka (s. anim.) 1.30 Wiadomości 2.00 Dwie strony medalu (s.) 2.50 Łódź na lato (mag.).

ŻYCZENIA

*Człowiek jest wielki nie przez to, co ma,
nie przez to, kim jest, lecz przez to,
czym dzieli się z innymi.*

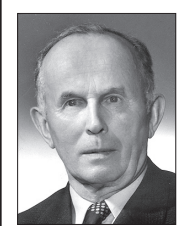
Jan Paweł II

Dnia 25. 6. 2008 obchodzi swój zany jubileusz 70-lecia urodzin Kochana Żona, Matka, Teściowa i Babcia

pani OTYLIA KWAŚNICOWA

ze Skrzeczonia. Z tej okazji najserdeczniejsze życzenia zdrowia, szczęścia oraz wielu pogodnych dni na dalsze lata składają mąż Władek, córki Halina i Danika z mężami oraz wnuki Adaś, Renia i Basia. Do życzeń dołącza Helena Guziurowa. GL-375

WSPOMNIENIA



*Czas szybko mija, lecz pamięć
w naszych sercach pozostaje.*

Jutro, 25 czerwca obchodzą 100. rocznicę urodzin

śp. AUGUSTYN BAJGER

z Suchej Górnej, zaś dnia 1. 3. 2008 minęła 10. rocznica Jego śmierci. O chwilę wspomnień proszą syn i córka z rodzinami. GL-285



*Nie umiera ten, kto pozostaje
w sercach bliskich...*

Dziś, 24 czerwca 2008 mija pierwsza rocznica śmierci naszego Kochanego

śp. JANA DZIADKA

z Bystrzycy nad Olzą. W tę bolesną rocznicę Jego zgonu z miłością i wdzięcznością wspominają żona, syn i córka z rodzinami. GL-383

CO W TEATRZE

SCENA POLSKA - CZ. CIESZYN: W 80 dni dookoła świata (25, godz. 10.00).

CO W KINACH

KARWINA - Centrum: Iron Man (24, 25, godz. 17.45); Widmo (24, 25, godz. 20.00); **HAWIERZÓW - Centrum:** Speed Racer (24, 25, godz. 17.45, 20.00); **TRZYNIEC - Kosmos:** Najpierw strzelaj, potem zwiedzaj (24, 25, godz. 17.30); „Mongol” (24, 25, godz. 20.00); **CZ. CIESZYN - Central:** Pleasure of Your Company (24, 25, godz. 17.00); To nie jest kraj dla starych ludzi (24, 25, godz. 19.30); **JABŁONKÓW:** ... a będzie gorzej (25, godz. 19.30).

CO NA ANTENIE

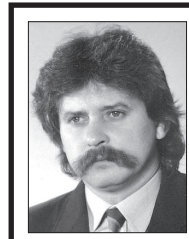
POLSKIE WIADOMOŚCI: TVC 1, piątek, wiadomości regionalne od godz. 18.00; TVC 2, sobota od godz. 7.00.

POLSKIE AUDYCJE: Ostrawa 107,3 MHz i Trzyniec 105,3 MHz, po-pt: godz. 19.00; nie: godz. 18.30.

CO W TERENIE

CZ. CIESZYN - Zarząd chóru „Harfa” zaprasza aktualnych i byłych chórzystów na tradycyjne smażenie jajecznicy w środę 25. 6. o godz. 18.00 do ogrodu szkoły hotelowej przy ul. Frydeckiej.

KARWINA DARKÓW - MK PZKO zaprasza do ogrodu świetlicy w niedzielę 29. 6. o godz. 15.00 na tradycyjne Wianki. W programie: kapela „Nowina”, występ przedszkolaków z Frysztatu. Wieczorem w asyście „Olziańskich utopców” pochód lam-

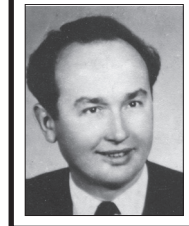


Dnia 24. 6. upływa 20 lat od śmierci naszego Drogiego

śp. JERZEGO KLUZA

z Sibicy. O chwilę wspomnień prosi najbliższa rodzina. GL-381

*Odszedłeś, lecz w naszych sercach
pozostałeś na zawsze.*



Dnia 25 czerwca mija 40. rocznica zgonu naszego Kochanego

śp. KAROLA SKWARLY

z Karwiny. Z szacunkiem i miłością wspomina żona z synami i najbliższą rodziną. RK-130

NEKROLOGI

*Panie, tyś ujął prawą rękę moją.
Prowadzisz mnie według rady swojej,
a potem przyjmiesz mnie do chwały.*

Ps. 73, 24

W głębokim żalu pogrążeni zawiadamiamy wszystkich krewnych, przyjaciół i znajomych, iż dnia 21. 6. 2008 zmarła po długiej chorobie

śp. Ks. LIDIA SZLAUER

zamieszkała w Cz. Cieszynie, ul. Hrabinska. Nabożeństwo pożegnalne odbędzie się w czwartek 26. 6. 2008 o godz. 15.00 w kościele w Cz. Cieszynie Na Niwach. W smutku pogrążona rodzina. GL-389

pionowy nad Olzę i puszczanie wianków. Atrakcje i smaczny bufet.

PTTS „BŚ” - informuje, iż od-

jazd pociągu pociągów ekspresowych EXELSIOR na wycieczkę na W. Fatrę jest w sobotę 28. 6. z Karwiny o godz. 4.50, Cz. Cieszyna 5.09, Trzyniec 5.19, Jabłonkowska-Nawsia 5.34. Prosimy nie zapomnieć o ubezpieczeniu (připojištění na zásah horské služby). Inf.: 776 046 326, www.ptts-beskidslaski.cz.

PIOTROWICE - MK PZKO zaprasza na festyn ogrodowy ze smażeniem jajecznicy 28. 6. o godz. 15.00 do Domu PZKO i przyległego ogrodu. W programie m.in. konkurs piosenki ludowej.

BŁĘDOWICE - Klub Kobiet i Klub Seniora zapraszają na spotkanie 25. 6. o godz. 15.00 do Domu PZKO.

KARWINA RAJ - Klub Seniora MK PZKO zaprasza członków na spotkanie 24. 6. o godz. 15.30.

▲ UWAGA członkowie chóru „Dźwięk”! Próba wyjątkowo odbędzie się dziś, 24. 6. o godz. 19 w Domu PZKO.

KARWINA FRYSZTAT - MK PZKO zaprasza na „Festyn po chłopsku” 28. 6. o godz. 14.00 do sali i ogrodu Domu PZKO. W programie: chór

Ogłoszenia do „Głosu Ludu” przyjmowane są w dni powszednie:

☐ W redakcji „Głosu Ludu” przy ul. Komeńskiego 4, Czeski Cieszyn w godz. 8.30-15.30 e-mail: ogloszenia@glosludu.cz

☐ W biurze firmy AD SERVIS, ul. Strzelnicza 18, Cz. Cieszyn w godz. 8.00-16.00

☐ W odd. Literatury Polskiej Biblioteki w Karwinie Frysztacie (przy rynku) w godz. otwarcia.

OFERTY

OFERUJĘ mieszkanie 1+1 do wynajęcia, ul. Slezská w Cz. Cieszynie - po rekonstrukcji. Do dyspozycji od 8/2008, cena 5 500 kc/miesiąc + kaucja. Tel.: 723 150 737. AD-078

TAXI Trzyniec tel. 602 507 500 - aż 6 osób. GL-327

OFERTY PRACY

AXIAL PERSONNEL AGENCY, s.r.o. poszukuje odpowiednich kandydatów na stanowisko: **ASYSTENTA ZARZĄDU** oraz **OFFICE MANAGER**. Wymagania: bardzo dobra znajomość AJ, PJ, samodzielność, wyraźna osobowość, dyspozycyjność, prawo jazdy kat. B, doświadczenie na podobnym stanowisku. Oferujemy: bardzo dobre warunki pracy, atrakcyjne wynagrodzenie finansowe. Miejsce pracy: Ostrava. Kontakt: +420 596 110 060, weronika.kondziolkova@axial.cz. GL-385

URLOP

URLOP w Karkonoszach, 7 dni, autotokar zapewniony. Terminy 13. 7-19. 7. i 9. 8.-15. 8. W cenie 4 650 kc - zakwaterowanie w hotelu „Špindlerův Mlýn” (6 nocy), niepełne wyżywienie (śniadanie + kolacja - szwedzkie stoły), codzienny program, przewodnik BP. W cenę wliczone również wycieczki autokarowe: Harrachów (wycieczka do huty

Płaskie dachy z papy termozgrzewalnej, długoletnie gwarancje.

Firma „**NEW SYSTEM DACH**”, Cieszyn, ul. Brożka 13/1, tel.: +48 0601 532 642, +48 33 8525 608.

Z REDAKCYJNEJ POCZTY

W naszym przedszkolu

Rok szkolny chylił się ku końcowi, powróćmy jednak do majowych obchodów Dnia Matki, które jabłonkowskie przedszkolaki uczciły już 7 maja. Do Domu PZKO zawiątało w tym dniu blisko 200 gości. Przez scenę przewinęły się zaś wszystkie przedszkolaki, a jest ich ok. 50. W tym roku program był bajkowy i rozpoczął się od wiersza Jana Brzechwy o Czerwonym Kapturku. To właśnie ta postać przyprowadziła na scenę małych aktorów. Dzieci w baśniowych strojach śpiewały, tańczyły i recytowały. No i składały życzenia swoim mamom. Za występ nagrodzono je burzą oklasków. Bo też program był wprost nadzwyczajny! Widać, że nauczycielki spędzają z dziećmi sporo czasu...

A jak żyło w tym roku przedszkole na co dzień? Przede wszystkim działało według własnego programu pn. „Odkrywam siebie i świat”. Oprócz codziennych zajęć przedszkolaki grają na flecie, odkrywają podstawy języka angielskiego i czeskiego, jeżdżą na basen, uczą się gry w szachy. Są też ćwiczenia logopedyczne, korekcyjne. Większość dziewczynek uczęszcza do zespołu „Torka”, a chłopcy z tatusiami na zajęcia z zapasów grecko-rzymskich. W kwietniu starszaki wzięły udział w igrzyskach lekkoatletycznych jabłonkowskich przedszkoli i zajęły 1. miejsce, a na igrzyskach wojewódzkich w Ostrawie miejsce ósme.

Przewodniczący Koła Macierzy

Szkolnej Karol Skupień mówił na wspomnianej uroczystości z okazji Dnia Matki o wizycie w przedszkolu Czeskiej Inspekcji Szkolnej (12-13 marca), która placówkę oceniła jako ponadprzeciętną, która może służyć za wzór innym przedszkolom.

Bardzo lubię to nasze przedszkole, które obchodzi w tym roku jubileusz 80-lecia. Lubiałam do niego chodzić jako mała dziewczynka po swego braciśka, a obecnie jako mama po swoje dzieci. Nie tylko mnie zachwycała wspaniała atmosfera, jaka tam panowała i panuje nadal. Dzieci lubią tam spędzać czas. Ileż to razy dałam się pociechom uprosić, bym przyszła „aż za godzinę”, bo mają ważne i ciekawe zajęcia z nauczycielkami...

I za to właśnie chcę w imieniu wszystkich rodziców i swoim podziękować wszystkim nauczycielkom, które naszym dzieciom dają tyle miłości. A na czele przedszkola (w tym roku zapisanych jest 54 dzieci) stoi od 19 już lat pani Zofia Sikora. Pracuje razem z Anielą Cieślarką i Anna Zwyrtką. O higienę w przedszkolu troszczy się Agnieszka Szotkowska. Jeszcze raz im dziękujemy.

Przedszkolu z okazji Jubileuszu życzymy samych szczęśliwych i rześmianych dzieci i zadowolonych rodziców. Przedszkolacom zaś beztróskiego dzieciństwa.

W imieniu rodziców

Mamusia Ania

szkła i browaru, przejazd kolejką linową koło skoczni narciarskich), Łaźnie Jańskie i Pec p. Śnieżką (pieszo lub kolejką linową na najwyższą górę RC - Śnieżkę). Zniżki: dzieci (dostawiane łóżko), 3. i 4. osoba w pokoju. CK A-Z Tour Bystrzyca, inf.: 558 995 995, 602 726 283, www.ckztour.cz. GL-338

CO ZA OLZĄ

KSIĄŻNICA CIESZYŃSKA, Mennicza 46, Cieszyn: do 4. 10. wystawa pt. „...ta czcionka, ta oprawy mistrzowska robota! - Sztuka książki”. Czynna: wt-pt: 8-18, so: 9-15.

WIEŻA PIASTOWSKA I ROTUNDA św. Mikołaja: czynne codziennie 9-16.

WYSTAWY

KONGRES POLAKÓW W RC, ul. Komeńskiego 4, Cz. Cieszyn: do 15. 8. wystawa twórczości mgr Barbary Tomanek „Enkaustyka”, czynna po-pt: 9-15.

RATUSZ MIEJSKI w Jabłonkowie, ul. Dukelska 144: do 17. 7. wystawa fotografii F. Dośtała, czynna: po-pt: 10-17, nie: 10-17.

GALERIA POD WIEŻĄ w Karwinie, rynek Masaryka 1: do 30. 7. wystawa pt. „Rzeźby i plakaty” Urszuli Górnickiej-Hermy. Czynna po-pt: 8-18, so: 8-12.

BIBLIOTEKA MIEJSKA CZ. CIESZYN SIBICA, minigaleria na Płocie: do 31. 8. wystawa Haliny Sikora pt. „Fotografie” oraz Veroniki Frankovej pt. „Batika”. Czynna w godz. otwarcia biblioteki.

DOM KULTURY w Hawierzowie, L. Janáčka, galeria V. Wünsch: do 27. 6. wystawa B. Liburdy, B. Kowal-

czyk i D. Krygiel pt. „Najpiękniejsze dzieciom” - wystawa ilustracji dla dzieci.

GALERIA KROPKA w Cz. Cieszynie, ul. Bezruca 28: do 5. 7. wystawa ilustracji A. Miśkiewicz „Ancymonki”. Czynna po-czw: 10-16, pt: 8-12. www.galeriakropka.eu.

MUZEM ZIEMI CIESZYŃSKIEJ, SALA WYSTAW w Cz. Cieszynie, Praska 14/3: stała ekspozycja „Obrazki z przeszłości Śląska Cieszyńskiego” oraz do 31. 12. „Miasto Cz. Cieszyn”. Czynne wt-pt: 9-17, so: 9-13, nie: 13-17.

▲ MUZEUM ZIEMI CIESZYŃSKIEJ w Karwinie, rynek Masaryka 10: do 11. 1. wystawa „Muzeum o muzeum” oraz do 31. 8. „Czarnobiałe świat”. Czynne wt-pt: 9-17, so: 9-13, nie: 13-17.

Kancelaria adwokacka mgr. Janusza Sabeli

w celu poszerzenia
swej działalności poszukuje:

**aplikantów adwokackich,
prawników, praktykantów**

Wymagania:

- ukończenie studiów prawniczych
- prawo jazdy kat. B
- dyspozycyjność
- znajomość języka polskiego

Rozpoczęcie pracy:

- wrzesień 2008
- możliwość pracy w Czeskim Cieszynie bądź Pradze

Swe oferty proszę składać na
sabela@sabela.cz

kontakt tel.: 737 382 069

od 14.00 do 17.00.

www.sabela.cz

X TURNIEJ MNIEJSZOŚCI NARODOWYCH W PIŁCE NOŻNEJ: NASI NA TRZECIM MIEJSCU W półfinale Orły zestrzelone przez Nigerię

Z brązowym medalem wróciła z jubileuszowego dziesiątego Turnieju Mniejszości Narodowych w Piłce Nożnej drużyna Orłów Zaolzia, reprezentująca w gronie 22 drużyn polską mniejszość narodową w RC. W półfinale Orły przegrały 0:2 z mocną ekipą Nigerii i na drodze po brązowy medal pokonały w meczu o trzecie miejsce Bułgarię. Turniej rozegrany na boisku praskiej Juliski zdominowali Afrykańczycy. W sobotnim finale Sudan w rzutach karnych pokonał Nigerię. W regulaminowym czasie gry padł bezbramkowy remis.

Nasza reprezentacja zagrała w tym roku w bardzo mocnym składzie i piłkarze przed turniejem nie ukrywali, że liczą na złoto. Kadre Orłów Zaolzia wzmocnił m.in. były napastnik Bohemians Praga Kamil Matuszyny, który był takim dzokerem zaolziańskiego zespołu. – *Kamil udowodnił, że wciąż jest bramkostrzelnym zawodnikiem, ale nie on jeden zasłużył się o dobrą grę w tym turnieju – powiedział „Głowski” kapitan zespołu Andrzej Bizoń. – Byliśmy pasowani na faworyta zawodów, ale w półfinalowym meczu nie sprostał silnej Nigerii. Futbol jest piękny, gdyż nie zawsze wygrywa papierowy faworyt – dodał Bizoń.*

Orły przegrywały z Nigerią 0:1 po nieszcześnie rykoszecie, ale w całym półfinalowym meczu miały więcej z gry. Drugą połowę nasi zaliczyli w dziesiątkę, po tym, jak czerwoną kartkę za zagranie ręką ujrzał bramkarz Bogdan Holboj, jednak w dalszym ciągu nie dawali za wygraną. Nigeryjczycy ograniczyli się do obrony i szybkich kontrataków. Po jednym z nich



Andrzej Bizoń z pucharem za trzecie miejsce.



Brązowa drużyna Orłów Zaolzia.

w końcówce spotkania rywal podwyższył na 0:2 i Orłom zabrakło już czasu, by zmienić oblicze meczu. – *Przy stanie 0:1 rzuciliśmy wszystkie siły do ataku i wyrównująca bramka wisiła niemal w powietrzu. Futbol po prostu bywa bezlitosny – skomentował dramatyczne momenty półfinalowej batalii A. Bizoń.*

KADRA ORŁÓW ZAOLZIA: Bogdan Holboj – A. Glac, P. Fukała, R. Schimke, M. Klus, A. Bizoń, N. Barczok, A. Wałoszek, R. Micz-

ka, K. Matuszyny, P. Zbončák, F. Martynek, J. Glac, Benjamin Holboj, J. Bizoń.

WYNIKI W GRUPIE B TURNIEJU: Orły – Tunezja 4:0 (Martynek 2, Matuszyny, Schimke), Orły – Palestyna 2:0 (Barczok, Bizoń), Orły – Ghana 1:1 (P. Zbončák), Orły – Bułgaria 0:0.

PLAYOFFS – ćwierćfinał: Orły – Romowie 3:1 (Matuszyny, Martynek, Schimke), półfinał: Orły – Nigeria 0:2.

O 3. MIEJSCIE: Orły – Bułgaria 2:1 (Matuszyny, Schimke). **JANUSZ BITTMAR**

Dobry poziom »Świętojańskiego Krossu«

112 zawodników z RC i Słowacji wzięło udział w 2. edycji biegu przełajowego „Świętojański Kross”, który w sobotę odbył się w Mostach koło Jabłonkowa. W głównej męskiej kategorii triumfował Jakub Martynek z klubu SKI Mosty, w kategorii kobiet trasę długości 8000 m najszybciej pokonała Beata Kawulok z klubu Huta Trzyniec. Górską premię wyznaczoną na 3. kilometr wygrał Miroslav Kluz z Jabłonkowa, wśród pań Beata Kawulok. Organizatorem zawodów wchodzących w

skład „Wielkiej Nagrody Powiatu F-M” był klub narciarski SKI Mosty, sędzią głównym Władysław Martynek. Oprócz dorosłych biegaczy w mosteckiej imprezie wystartowali też zawodnicy w najmłodszych kategoriach.

MĘŻCZYŹNI

Kat. I (1974-1990): 1. Jakub Martynek (SKI Mosty) 32:42,7, 2. Martin Cienciála (OB Trzyniec) 34:18,8, 3. Radim Lipták (Midar F-M) 35:23,6.

Kat. II (1959-1973): 1. Miroslav Kluz (Ja-

błonków) 30:49,3, 2. Vladan Sindelek (Pržno) 31:38,3, 3. Jiří Zátoupek (X-AIR Ostrava) 32:06,2.

Kat. III (1958-starsi): 1. Bronisław Walek (Gródek) 34:20,6, 2. Miroslav Přívětivý (Przybor) 37:53,1, 3. František Holec (Slezan F-M) 38:41,0.

KOBIETY

1. Beata Kawulok (TJ Huta Trzyniec) 40:05,8, 2. Marcela Svidrová (TJ Huta Trzyniec) 42:10,1, 3. Ludmila Šokalová (Slezan F-M) 42:49,2. **(jb)**



Na trasie biegu.

ZAKOŃCZENIE PIŁKARSKIEGO SEZONU W NASZYM REGIONIE

Piotrowice uratowane, zatonała Bystrzyca

M. WOJEWÓDZTWA

BOGUMIN 1:3
L. PIOTROWICE (1:1)

Bramki: Tvrđý – Posel 2, Valový. CZK: Šindler. Bogumin: Kozelski – Ciesarik, Bajnar, Fluxa, Tvrđý – Kempný, Kubinski, Rodek, Potůček (46. Gábor) – Neuwirth, Šindler. Piotrowice: Sabela – R. Klimek, Skřížovský, Směták (26. Hanzel), Pavlík – Valový, R. Klimek, Posel, Bernátik – Kumpán, Kulhánek. To był mecz o wszystko dla Piotrowic i plażowy futbol dla piłkarzy Bogumina. Piotrowicom do uratowania pięcioligowej skóry wystarczył remis, ale zmotywowana na maksimum drużyna Lokomotywy zaaplikowała gospodarzom trzy bramki. Do Bogumina należało tylko pierwszych dziesięć minut. Po голу Tvrdego, który strzałem głową przelobował źle ustawionego Sabelę, inicjatywę przejęli goście. Wyrównał w 38. minucie z rzutu karnego Posel, a szalę meczu na stronę gości przechylił w 60. minucie Valový – po błędzie Kozelskiego. Bogumińskiemu bramkarzowi w banalnej sytuacji wypadła

piłka z ręk, takie kisy rzadko zdarzają się nawet na szczeblu powiatowym. Rozkojarzonych gospodarzy dobił w 81. minucie Posel, którego idealnie obsłużył swoim niedokładnym zagranie bogumiński Gábor.

LICHNOW 2:3
BYSTRZYCA (1:1)

Bramki: Musil, Peiger – Bauman 2, Fóniok. Bystrzyca: Cymorek – Bauman, Strokosz, Komar, Škarka – Rusz, Hudzieczek, Fóniok, A. Kłodziej – Szturc. Zwycięstwo Bystrzycy ze słabym Lichnowem było lądowym śpiewem ekipy Dušana Zbončáka, która spada do I A klasy. Pojedynek dwóch ostatnich drużyn tabeli nie był wielkim widowiskiem, tym bardziej, że goście pojawili się w Lichnowie tylko z dziesiątką piłkarzy. Sportowej złości nabrali bystrzycanie dopiero w drugiej odsłonie, a zwłaszcza po tym, jak w równoległym gronym spotkaniu w Boguminie piłkarze Piotrowic strzelili gola na 2:1. Za trzema punktami poprowadzili gości doświadczeni piłkarze – Michal Bauman i Janusz Fóniok. Bauman dwukrotnie po-

pił się mocnym uderzeniem pod poprzeczkę, Fóniok zaś rozpoczął strzeleckie zawody Bystrzycy, wyrównując w I połowie na 1:1 z podania Hudzieczka.

FRYDLANT n. O. 2:0
OLBRACHCICE (0:0)

Bramki: Somr 2. Olbrachcice: Heke – Čoček, Sikora, Szmek, Orlický – Kula (60. Čubok), Smékal, Miczka, Dorozlo – Goj, Novák. Gospodarze w ostatniej kolejce tego sezonu za wszelką cenę chcieli u siebie wygrać i swój cel osiągnęli. Pomógł im w tym niedokładny sędzia, który w 55. minucie wyczarował dla Frydlantu rzut wolny na granicy pola karnego, a w dziesięć minut później także „jedenastkę”.

Tabela końcowa

1. Poruba	30	65	84:27
2. Haj	30	58	78:44
3. Petrkowice	30	57	63:37
4. P. Polom	30	55	47:30
5. Krnow	30	51	73:42
6. Olbrachcice	30	49	76:45
7. Liskowice	30	45	71:72
8. Frydlant	30	43	59:54
9. Cz. Cieszyn	30	41	53:50

10. Wracimów	30	38	50:67
11. Bogumin	30	38	51:61
12. Oldrzychowice	30	37	68:79
13. Piotrowice	30	31	43:59
14. St. Miasto	30	31	57:79
15. Bystrzyca	30	29	34:69
16. Lichnow	30	1	28:120

Do dywizji awansuje Poruba, spada Bystrzyca i Lichnow.

I A KLASA – GR. B

St. Miasto – DziecMorowice 1:5 (Syřínek – M. Kulinski, D. Kulinski, Čerešna, Prokop, J. Czyž), Wędrynia – Šmilowice 1:2 (Chwastek – J. Topiarz 2), Przybor – Lutynia D. 3:1 (M. Řehák, Klauda, O. Kolek – Figura), Libhošť – Stonawa 2:4 (P. Čapka, M. Krumpolc – Frait 3, Franc).

Tabela końcowa

1. N. Jiczyn	26	69	86:15
2. Czeladna	26	65	61:14
3. St. Biela	26	47	53:43
4. Libhošť	26	45	39:32
5. DziecMorowice	26	39	43:44
6. Bruszperk	26	38	45:32
7. Šmilowice	26	34	59:58
8. St. Miasto	26	34	45:56
9. Lutynia D.	26	31	38:47
10. Stonawa	26	31	48:62
11. Przybor	26	29	34:59

12. Raszkowice	26	27	27:50
13. Wędrynia	26	21	27:51
14. Ostrawa	26	13	27:67

I B KLASA – GR. C

Oldrzychowice – Sucha G. 0:1 (Horvát), Sedliszcze – Sj Pietwałd 0:0, Gnojnik – Datynie D. 3:1, Nydek – Gródek 1:2 (Hošek – Duda, Has), Jabłonków – Mosty 2:2 (Martynek, T. Ciešlar – Bula, I. Lysek), G. Błędowice – Niebory 2:3 (Bereš, Bilich – Štvrtňa 2, Oborny).

Tabela końcowa

1. Sucha G.	24	57	52:17
2. Nydek	24	43	44:36
3. Niebory	24	41	51:38
4. Oldrzychowice	24	39	48:29
5. Mosty	24	37	59:39
6. Jabłonków	24	35	47:42
7. Sedliszcze	24	34	43:38
8. Gnojnik	24	34	36:41
9. Gródek	24	28	47:47
10. Zabłocie	24	26	42:67
11. Datynie D.	24	25	39:57
12. Sj Pietwałd	24	24	29:46
13. G. Błędowice	24	15	44:84

Awansuje Sucha Górna, spadają G. Błędowice. **(jb)**